



Strojirenský zkušební ústav, s.p., Brno, Česká republika  
Notifikovaná osoba 1015  
*Engineering Test Institute, Public Enterprise, Brno, Czech Republic*  
Notified Body 1015

## CERTIFIKÁT ES PŘEZKOUŠENÍ TYPU EC TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE

podle směrnice 92/42/EHS (účinnost teplovodních kotlů)  
*pursuant to Directive 92/42/EEC (Boiler efficiency)*

Číslo:  
Number: **E-30-00663-18**

Držitel certifikátu – výrobce:  
*Owner of Certificate –*  
Manufacterer: Gassero Isı Teknolojileri Sanayi Limited Şirketi  
İstanbul Endüstri ve Ticaret Serbest Bölgesi (FREE ZONE)  
4. Sokak, Parsel No. 110, 34957 Tuzla, İstanbul  
Turecko – Turkey

Výrobek:  
*Product:* Kondenzační teplovodní kotel na zemní plyn (G20)  
*Condensing hot-water boiler burning natural gas (G20)*

Typové označení:  
*Type designation:* Gassero, Blandens, Meksis, Cropina, Scirocco, Strada,  
Scopula, Exinox, Firefox, Baccara, Expanse, Schahane,  
Rinnai, MHG Gassero

Obchodní označení:  
*Trade mark:* je uvedeno na 2. straně  
*see Page 2*

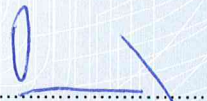
Podklad pro vydání certifikátu:  
*Basis of Certificate issuance:* Závěrečný protokol č. 30-13500 ze dne 2018-05-31  
*Final Report 30-13500 of 2018-05-31*

Strojirenský zkušební ústav, s.p., Notifikovaná osoba 1015, potvrzuje, že výše uvedené výrobky splňují požadavky na účinnost kotlů podle směrnice 92/42/EHS (nařízení vlády č. 25/2003 Sb.). Nedílnou součástí certifikátu je závěrečný protokol, který obsahuje závěry zkoušky, údaje pro identifikaci schváleného typu a seznam příslušné části technické dokumentace.

*Strojirenský zkušební ústav, s.p. (Engineering Test Institute, Public Enterprise), Notified body 1015, hereby confirms that the above-mentioned products fulfil the efficiency requirements for boilers according to Directive 92/42/EEC (Government Regulation 25/2003 Coll.). An integral part of the Certificate is the Final Report comprising verification findings, data on the approved type identification and the list of the relevant part of the technical documentation.*

Brno, 2018-05-31



  
Ing. Aleš Onderek  
zástupce ředitele  
Deputy Director

E-30-00663-18, strana – page 1 (2)

Strojirenský zkušební ústav, s.p., Hudcova 424/56b, 621 00 Brno, Česká republika  
Engineering Test Institute, public enterprise, Hudcova 424/56b, 621 00 Brno, Czech Republic

[www.szutest.cz](http://www.szutest.cz)



Specification of the boilers:

Brand	Gassero	Blaudens	Meksis	Cropina	Scirocco	Strada
Model	Wallcon X-treme 42	Innodens X-treme 42	MKDT X-treme 42	Cropina Wall X-treme 42	Scirocco Wall X-treme 42	Strada Wall X-treme 42
Model	Wallcon X-treme 50	Innodens X-treme 50	MKDT X-treme 50	Cropina Wall X-treme 50	Scirocco Wall X-treme 50	Strada Wall X-treme 50
Model	Wallcon X-treme 67	Innodens X-treme 67	MKDT X-treme 67	Cropina Wall X-treme 67	Scirocco Wall X-treme 67	Strada Wall X-treme 67
Model	Wallcon X-treme 115	Innodens X-treme 115	MKDT X-treme 115	Cropina Wall X-treme 115	Scirocco Wall X-treme 115	Strada Wall X-treme 115
Model	Wallcon X-treme 125	Innodens X-treme 125	MKDT X-treme 125	Cropina Wall X-treme 125	Scirocco Wall X-treme 125	Strada Wall X-treme 125
Model	Wallcon X-treme 150	Innodens X-treme 150	MKDT X-treme 150	Cropina Wall X-treme 150	Scirocco Wall X-treme 150	Strada Wall X-treme 150
Model	Wallcon 42	Innodens 42	MKDT 42	Cropina Wall 42	Scirocco Wall 42	Strada Wall 42
Model	Wallcon 50	Innodens 50	MKDT 50	Cropina Wall 50	Scirocco Wall 50	Strada Wall 50
Model	Wallcon 67	Innodens 67	MKDT 67	Cropina Wall 67	Scirocco Wall 67	Strada Wall 67
Model	Wallcon 115	Innodens 115	MKDT 115	Cropina Wall 115	Scirocco Wall 115	Strada Wall 115
Model	Wallcon 125	Innodens 125	MKDT 125	Cropina Wall 125	Scirocco Wall 125	Strada Wall 125
Model	Wallcon 150	Innodens 150	MKDT 150	Cropina Wall 150	Scirocco Wall 150	Strada Wall 150

Brand	Scopula	Exinox	Firefox	Baccara	Expance	Schahane
Model	Scopula Wall X-treme 42	Exinox Wall X-treme 42	Firefox Wall X-treme 42	Baccara Wall X-treme 42	Expance Wall X-treme 42	Schahane Wall X-treme 42
Model	Scopula Wall X-treme 50	Exinox Wall X-treme 50	Firefox Wall X-treme 50	Baccara Wall X-treme 50	Expance Wall X-treme 50	Schahane Wall X-treme 50
Model	Scopula Wall X-treme 67	Exinox Wall X-treme 67	Firefox Wall X-treme 67	Baccara Wall X-treme 67	Expance Wall X-treme 67	Schahane Wall X-treme 67
Model	Scopula Wall X-treme 115	Exinox Wall X-treme 115	Firefox Wall X-treme 115	Baccara Wall X-treme 115	Expance Wall X-treme 115	Schahane Wall X-treme 115
Model	Scopula Wall X-treme 125	Exinox Wall X-treme 125	Firefox Wall X-treme 125	Baccara Wall X-treme 125	Expance Wall X-treme 125	Schahane Wall X-treme 125
Model	Scopula Wall X-treme 150	Exinox Wall X-treme 150	Firefox Wall X-treme 150	Baccara Wall X-treme 150	Expance Wall X-treme 150	Schahane Wall X-treme 150
Model	Scopula Wall 42	Exinox Wall 42	Firefox Wall 42	Baccara Wall 42	Expance Wall 42	Schahane Wall 42
Model	Scopula Wall 50	Exinox Wall 50	Firefox Wall 50	Baccara Wall 50	Expance Wall 50	Schahane Wall 50
Model	Scopula Wall 67	Exinox Wall 67	Firefox Wall 67	Baccara Wall 67	Expance Wall 67	Schahane Wall 67
Model	Scopula Wall 115	Exinox Wall 115	Firefox Wall 115	Baccara Wall 115	Expance Wall 115	Schahane Wall 115
Model	Scopula Wall 125	Exinox Wall 125	Firefox Wall 125	Baccara Wall 125	Expance Wall 125	Schahane Wall 125
Model	Scopula Wall 150	Exinox Wall 150	Firefox Wall 150	Baccara Wall 150	Expance Wall 150	Schahane Wall 150

Brand	Rinnai	MHG Gassero
Model	AIM X-treme 42 M	Wallcon X-treme 42
Model	AIM X-treme 50 M	Wallcon X-treme 50
Model	AIM X-treme 67 M	Wallcon X-treme 67
Model	AIM X-treme 115 M	Wallcon X-treme 115
Model	AIM X-treme 125 M	Wallcon X-treme 125
Model	AIM X-treme 150 M	Wallcon X-treme 150
Model	AIM 42 M	Wallcon 42
Model	AIM 50 M	Wallcon 50
Model	AIM 67 M	Wallcon 67
Model	AIM 115 M	Wallcon 115
Model	AIM 125 M	Wallcon 125
Model	AIM 150 M	Wallcon 150







СЕРТИФИКАТ ИСПЫТАНИЙ №450 от 7 августа 2023 г.  
 INSPECTION CERTIFICATE №450  
 (EN 10204-3.1)

Производитель: ООО "БЕК"/SRL "VEK"  
 3200, Бендеры, Молдова  
 ул. Дзержинского 4-А  
 Str. Dzerzhinsky, 4-A, 3200, Bendery, Moldova  
 Telephone: +373 522 2-09-05;  
 Fax: +373 522 2-09-05  
 E-mail: export@vek-pmr.com  
 http://www.vek-pmr.com

Потребитель, адрес, страна:  
 "Рынолуцатель,  
 Адрес, страна  
 BPM-TRADE SRL, Резина,  
 ул. 27 Августа, 5  
 Пункт разгрузки:  
 mun. Chisinau, str. Uzinelor 78

Дата отгрузки  
 7 августа 2023 г.

Машина №  
 Carriage  
 DPD 402 / S 896 HS

Контракт №7  
 Дата 18.06.2018

Дополнение к контракту:  
 Addendum to the contract:

Спецификация №69 от 02.08.2023 г.

Заказ №  
 Order  
 Дата

Наименование продукции  
 Description of goods  
 Лопы сварные круглые профили из конструкционных сталей  
 EN10219-1.2:2006  
 Bundles  
 19

Маркировка на бирке:  
 завод, стандарт, марка стали, размеры трубы, длина, № партии, количество труб, вес пакета.  
 Marking on bundle tag:  
 plant, standard, steel grade, pipe dimensions, length, package №, lot №, quantity of pipe, package weight.

Homep	Homep	Mapka	Размеры	Толщина стёнки	Длина, м	Кол-во труб, шт	Кол-во метров	Кол-во пакетов	Масса, тн	Homep
Lot №	Heat №	Stell grade	O.D. of I.D.	W.T.	Length, m	Qty of pipes, pcs	Qty of meters, m	Q-ty of packages	Mass, tн	Netto
CP-02-040823	723279-9	S235JRH	42,4	1,8	6	91	546	1	0,984	0,979
CP-01-040823	723279-9	S235JRH	42,4	1,8	6	91	546	1	0,967	0,962
CP-03-040823	723279-9	S235JRH	42,4	1,8	6	91	546	1	0,985	0,98
CP-06-040823	723279-9	S235JRH	42,4	1,8	6	91	546	1	0,988	0,983
CP-05-040823	723279-9	S235JRH	42,4	1,8	6	91	546	1	0,983	0,978
CP-07-040823	723279-9	S235JRH	42,4	1,8	6	91	546	1	0,983	0,978
CP-10-030823	723242	S235JRH	42,4	2,8	6	91	546	1	1,406	0,968
CP-11-030823	723242	S235JRH	42,4	2,8	6	91	546	1	1,406	1,401
CP-09-030823	723242	S235JRH	42,4	2,8	6	91	546	1	1,402	1,405
CP-29-020823	723242	S235JRH	42,4	2,8	6	91	546	1	1,411	1,397
CP-30-020823	723242	S235JRH	42,4	2,8	6	91	546	1	1,399	1,406
CP-31-020823	723242	S235JRH	42,4	2,8	6	91	546	1	1,394	1,394
CP-01-030823	723242	S235JRH	42,4	2,8	6	91	546	1	1,413	1,408
CP-04-030823	723241	S235JRH	42,4	2,8	6	91	546	1	1,413	1,408
CP-13-030823	723241	S235JRH	42,4	3,0	6	91	546	1	1,465	1,46
CP-02-030823	723241	S235JRH	42,4	3,0	6	91	546	1	1,471	1,465
CP-01-030823	723241	S235JRH	42,4	3,0	6	91	546	1	1,467	1,466
CP-07-030823	723241	S235JRH	42,4	3,0	6	91	546	1	1,458	1,453
Итого:										
						1 729	10 374	19	24,048	23,953

Продолжение на обороте

стр. 1 из 2 / page 1 of 2





**СЕРТИФИКАТ ИСПЫТАНИЙ 450 от 7 августа 2023 г.**  
**INSPECTION CERTIFICATE 450**  
**(EN 10204-3.1)**

**Результаты испытаний**

**Test result**

Химический состав стали Chemical steel composition												Механические свойства Mechanical properties			
Номер плавки Heat №	Массовая доля элементов, % Element mass fraction, %											Предел текучести Yield point N/mm <sup>2</sup>	Предел прочности Tensile strength N/mm <sup>2</sup>	Удлинение Elongation %	Изгиб
	C x100	Mn x100	Si x100	S x1000	P x1000	Cr x100	Ni x100	Cu x100	N2 x1000	CEV x100	V x100				
723279-9	13	39	1,8	32	25	6	1	1	9	0,21	3	299	407	33	УД
723242	15	39	1,8	35	16	8	2	2	9	0,236	3	284	402	30	УД
723241	16	35	1,5	26	22	6	1	1	9	0,232	3	329	471	30	УД


Примечание:  
Note:

1. Визуальный контроль маркировка и упаковка без замечаний.  
Visual inspection marking and packing-without remarks.
2. Размеры труб в пределах допусков.  
Pipe dimensions within the tolerance limits
3. 100% неразрушающий контроль труб проведен в соответствии с требованиями EN ISO 10893-2. Неразрушающий контроль проведен с удовлетворительным результатом.  
100% nondestructive test is done according EN ISO 10893-2. Nondestructive test OK.
4. Трубы отпускаются по фактическому весу  
Pipes are dispensed according to actual weight

Указанные в настоящем документе трубы соответствуют по качеству условиям контракта.  
Those in this paper tube is equal to the quality terms of the contract.

Declaration of quality properties № S235JRH-CPR-01  
see in the Site :[www.vek-pmr.com/p0036.htm](http://www.vek-pmr.com/p0036.htm)

Подпись и штамп эксперта  
Signature and stamp expert



17 0090  
№S235JRH-CPR-01



СЕРТИФИКАТ ИСПЫТАНИЙ №116 от 13 марта 2023 г.

INSPECTION CERTIFICATE №116  
(EN 10204-3.1)

Производитель: Producer: ООО "ВЕК"/SRL "VEK" 3200, Бендеры, Молдова ул. Дзержинского 4-А Str. Dzerzhinsky, 4-A. 3200, Bendery, Moldova Telefon: +373 522 2-09-05; Fax: +373 522 2-09-05 E-mail: export@vek-pmr.com http://www.vek-pmr.com	
Потребитель, адрес, страна: Consumer, address, country:	Грузополучатель, Адрес, страна BPM-TRADE SRL Пункт разгрузки: mun. Chisinau, str. Uzinelor 78
Дата отгрузки Ship Date	13 марта 2023 г.
Машина № Carriage	А 596 НК / ААВ 504

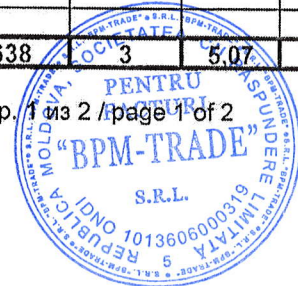
Контракт Contract	№7	Дата Date	18.06.2018
Дополнение к контракту: Addendum to the contract:			
Спецификация : №61 от 01.03.2022г			
Заказ № Order			Дата Date

Наименование продукции Discription of goods	Стандарт Standart	Вид груз.м. Type of package	Кол-во мест Quantity of packages
Полые сварные круглые профили из конструкционных сталей S235JRH длина 6,0 м (100% мера)	EN 10219- 1,2:2006	Bundles	3
Маркировка на бирке: завод, стандарт, марка стали, размеры трубы, длина, № пакета, № партии, количество труб, вес пакета. Marking on bundle tag: plant, standart, stell grade, pipe dimensions, length, package №, lot №, quantity of pipe, package weight.			

Номер партии Lot №	Номер плавки Heat №	Марка стали Stell grade	Размеры, мм Dimensions, mm			Кол-во труб, шт Q-ty of pipes, pcs	Кол-во метров Q-ty of meters, m	Кол-во пакетов Q-ty of packages	Масса, тн Mass, mt	
			Размеры O.D. of I.D.	Толщина стенки W.T.	Длина, м Length, m				Брутто Gross	Нетто Net
СП-12-151222	1222164	S235JRH	48,3	3,0 ✓	6	91	546	1	1,651	1,646
СП-10-151222	1222164	S235JRH	48,3	3,0	6	91	546	1	1,673	1,668
СП-01-151222	1222164	S235JRH	48,3	3,0	6	91	546	1	1,746	1,741
			<b>Итого:</b>			<b>273</b>	<b>1638</b>	<b>3</b>	<b>5,07</b>	<b>5,055</b>

Продолжение на обороте

стр. 1 из 2 / page 1 of 2







INSPECTION CERTIFICATE №602

(EN 10204-3.1)

Производитель: Producer:		ООО "ВЕК"/LLC "VEK" 3200, Бендеры, Молдова ул. Дзержинского 4-А Str. Dzerzhinsky, 4-A. 3200, Bendery, Moldova Telefon: +373 522 2-09-05; Fax: +373 522 2-09-05 E-mail: export@vek-pmr.com http://www.vek-pmr.com	
Потребитель, адрес, страна: Consumer, address, country:		Грузополучатель, Адрес, страна BPM-TRADE SRL or. Rezina, str. 27 August.5 Пункт разгрузки: mun.Chisinau, str. Uzinelor 78	
Дата отгрузки Ship Date		4 октября 2023 г.	
Машина № Carriage		A 891 EE / AAB 169	

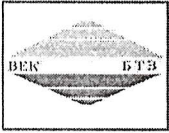
Контракт Contract	№7	Дата Date	18.06.2018
Дополнение к контракту: Addendum to the contract:			
Спецификация №76 от 29.09.2023			
Заказ № Order		Дата Date	

Наименование продукции Discription of goods	Стандарт Standart	Вид груз.м. Type of package	Кол-во мест Quantity of packages
DIN EN 10219-1:2006 - Полые сварные круглые профили из конструкционных сталей S235JRH, длина 6,0 м (100% мера)	EN10219-1:2006,2:201	Bundles	11
Маркировка на бирке: завод, стандарт, марка стали, размеры трубы, длина, № пакета, № партии, количество труб, вес пакета. Marking on bundle tag: plant, standart, stell grade, pipe dimensions,length, package №, lot №, quantity of pipe, package weight.			

Номер партии Lot №	Номер плавки Heat №	Марка стали Stell grade	Размеры, мм Dimensions, mm			Кол-во труб, шт Q-ty of pipes, pcs	Кол-во метров Q-ty of meters, m	Кол-во пакетов Q-ty of packages	Масса, тн Mass, mt	
			Размеры O.D. of I.D.	Толщина стенки W.T.	Длина, м Length, m				Брутто Gross	Нетто Net
СП-02-080923	723279	S235JRH	21,3	1,8	6	331	1 986	1	1,774	1,769
СП-03-130923	623230	S235JRH	21,3	2,5	6	331	1 986	1	2,124	2,119
СП-01-110923	130930-9	S235JRH	21,3	2,5	6	331	1 986	1	2,146	2,141
СП-15-180823	713242-9	S235JRH	57,0	3,0	6	61	366	1	1,347	1,342
СП-14-180823	713242-9	S235JRH	57,0	3,0	6	61	366	1	1,347	1,342
СП-13-180823	713242-9	S235JRH	57,0	3,0	6	61	366	1	1,348	1,343
СП-16-180823	713242-9	S235JRH	57,0	3,0	6	61	366	1	1,348	1,343
СП-17-180823	713242-9	S235JRH	57,0	3,0	6	61	366	1	1,346	1,341
СП-12-180823	713242-9	S235JRH	57,0	3,0	6	61	366	1	1,343	1,338
СП-03-180823	713242-9	S235JRH	57,0	3,0	6	61	366	1	1,373	1,368
СП-02-180823	713242-9	S235JRH	57,0	3,0	6	61	366	1	1,372	1,367
<b>Итого:</b>						<b>1 481</b>	<b>8 886</b>	<b>11</b>	<b>16,868</b>	<b>16,813</b>

Продолжение на обороте





**СЕРТИФИКАТ ИСПЫТАНИЙ 602 от 4 октября 2023 г.**  
**INSPECTION CERTIFICATE 602**  
 (EN 10204-3.1)

**Результаты испытаний**

**Тест result**

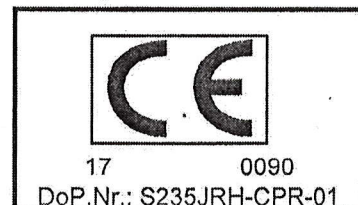
Химический состав стали Chemical steel composition												Механические свойства Mechanical properties			
Номер плавки Heat №	Массовая доля элементов, % Element mass fraction, %											Предел текучести Yield point N/mm <sup>2</sup>	Предел прочности Tensile strength N/mm <sup>2</sup>	Удлинение Elongation %	Изгиб
	C x100	Mn x100	Si x100	S x1000	P x1000	Cr x100	Ni x100	Cu x100	N2 x1000	CEV x100	V x100				
723279	13	39	1,8	32	25	6	1	1	9	0,21	3	299	407	33	УД
623230	16	46	2	27	26	4	1	1	9	0,247	2	294	402	29	УД
130930-9	13	42	1,6	35	13	3	1	1	9	0,208	2	289	407	30	УД
713242-9	16	44	1,8	35	16	8	2	2	9	0,255	3	319	422	31	УД

Примечание:  
Note:

1. Визуальный контроль маркировка и упаковка без замечаний.  
Visual inspection marking and packing-without remarks.
2. Размеры труб в пределах допусков.  
Pipe dimensions within the tolerance limits
3. 100% неразрушающий контроль труб проведен в соответствии с требованиями EN ISO 10893-2 класс E4.  
Неразрушающий контроль проведен с удовлетворительным результатом.  
100% nondestructive test is done according EN ISO 10893-2 class E4. Nondestructive test OK.
4. Трубы отпускаются по фактическому весу  
Pipes are dispensed according to actual weight
5. Страна происхождения товара: Республика Молдова.  
Country of origin: Republic of Moldova.
6. Завод подтверждает и гарантирует, что при изготовлении продукции не использовалось сырье и материалы происхождения из РФ.  
The plant confirms and guarantees that no raw materials originating from the Russian Federation were used in the manufacture of products.
7. Метод производства: порезка с последующей сваркой.  
Production method: cutting of steel coils and strips welding.

Указанные в настоящем документе трубы соответствуют по качеству условиям контракта.  
 Those in this paper tube is equal to the quality terms of the contract.  
 Declaration of quality properties № S235JRH-CPR-01  
 see in the Site :[www.vek-pmr.com/p0036.htm](http://www.vek-pmr.com/p0036.htm)

Подпись и штамп  
эксперта  
Signature and stamp  
expert











# CERTIFICATO DI ESAME CE DI TIPO

## EC TYPE EXAMINATION CERTIFICATE

No. **51CN4241**

VISTO L'ESITO DELLE VERIFICHE CONDOTTE IN CONFORMITÀ ALL'ALLEGATO II,  
PUNTO 1, DELLA DIRETTIVA 2009/142/CE,  
SI DICHIARA CHE I SEGUENTI PRODOTTI (MODELLO/TIPO):

*On the basis of our assessment carried out according to Annex II, section 1,  
of the Directive 2009/142/EC we hereby certify that the following products (model/type):*

***Caldaie murali / Wall mounted boilers***  
***Modd. WALLCON ...; ECON ...; MILENA ...; TECHNO ...;***  
***MEDIO ...; PLATINIUM ...; MKDT ...; MD ...; WYK ...; AQUADENS ...***

*(ulteriori informazioni sono riportate in allegato)*  
*(for further information see annexes)*

FABBRICANTE:  
Manufacturer:

**GASSERO ISI TEKNOLOJILERI SAN. LTD. STI.**  
**ISTANBUL END.VE TICARET S.BOLGESI,4.SOK,PARSEL 110**  
**34957 TUZLA, ISTANBUL – TR-Turkey**

SODDISFANO LE DISPOSIZIONI DELLA SUDETTA DIRETTIVA.  
*Meet the requirements of the aforementioned Directive.*

QUESTO CERTIFICATO DI ESAME CE DI TIPO È RILASCIATO DA IMQ QUALE  
ORGANISMO NOTIFICATO PER LA DIRETTIVA 2009/142/CE.  
IL NUMERO IDENTIFICATIVO DELL'IMQ QUALE ORGANISMO NOTIFICATO È: **0051**  
*This EC Type Examination Certificate is issued by IMQ as Notified Body for the Directive 2009/142/EC.  
Notified Body notified to European Commission under number: 0051*

2013-02-20

DATA/DATE

  
**IMQ**

VIA QUINTILIANO 43 - 20138 MILANO

IL PRESENTE CERTIFICATO ANNULLA E SOSTITUISCE IL PRECEDENTE DEL  
*This Certificate cancels and replaces the previous one of*

2012-07-26

**Allegato al Certificato di Esame CE di Tipo**  
**Annex to EC Type Examination Certificate**

Emesso il | Issued on 2012-07-26  
Data di aggiornamento | Updated on 2013-02-20  
Sostituisce | Replaces 2012-07-26

**Prodotto | Product**

**Caldaiie murali**  
**Wall mounted boilers**

**Fabbricante | Manufacturer**

**GASSERO ISI TEKNOLOJILERI SAN. LTD. STI.**  
**ISTANBUL END.VE TICARET S.BOLGESI,4.SOK,PARSEL 110**  
**34957 TUZLA, ISTANBUL**  
**TR - Turkey**

**Marcatura | Marking**



CE

**Costruito presso (sito produttivo) | Manufactured at (factory location)**

ISTANBUL END.VE TICARET S.BOLGESI,4.SOK,PARSEL 110 34957 TUZLA,  
ISTANBUL Turkey

**Norme**

EN 437:2003 + A1:2009  
EN 483:1999  
EN 483:1999/A2:2001  
EN 483:1999/A2:2001/AC:2006  
prEN 483:1999/A3:2000  
EN 483:1999/A4:2007  
EN 677:1998  
EN 15417:2006  
prEN 15420:2010

**Standards**

EN 437:2003 + A1:2009  
EN 483:1999  
EN 483:1999/A2:2001  
EN 483:1999/A2:2001/AC:2006  
prEN 483:1999/A3:2000  
EN 483:1999/A4:2007  
EN 677:1998  
EN 15417:2006  
prEN 15420:2010

**Rapporti | Test Reports**

06AM00143/M01

**Caratteristiche tecniche | Technical characteristics**

Tipo di installazione | Type of installation **C13-C33-C43-C53-C63-C83-B23**  
Temperatura max acqua | Max water temperature **90 °C**  
Pressione max acqua in riscaldamento | Max water pressure for heating **6 bar**  
Tensione nominale | Rated voltage **230V**  
Grado protez. contro umidita' e penetr.acqua | Degree of protection against moisture **IPX4D**



**IMQ S.p.A.**

**Articoli (con dettagli) | Articles (with details)**

AR.M00726

Marca | Trade mark **ECOLUX**  
Modello | Model **PLATINIUM 115**  
Portata termica nominale | Nominal heat input **108.5kW**  
Potenza termica nominale | Nominal heat output **105.4kW**  
Portata termica ridotta | Minimum heat input **27.0kW**  
Potenza termica ridotta | Minimum heat output **26.1kW**  
Tipo di caldaia | Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.M0072B

Marca | Trade mark **ECOLUX**



**Allegato al Certificato di Esame CE di Tipo**  
**Annex to EC Type Examination Certificate**

Emesso il / Issued on 2012-07-26

Data di aggiornamento / Updated on 2013-02-20

Sostituisce / Replaces 2012-07-26

Modello / Model **MEDIO 115**

Portata termica nominale / Nominal heat input **108.5kW**

Potenza termica nominale / Nominal heat output **105.4kW**

Portata termica ridotta / Minimum heat input **27.0kW**

Potenza termica ridotta / Minimum heat output **26.1kW**

Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001JW

Marca / Trade mark **Ecolux**

Modello / Model **Medio-K 42**

Portata termica nominale / Nominal heat input **39.4kW**

Potenza termica nominale / Nominal heat output **38.3kW**

Portata termica ridotta / Minimum heat input **8.0kW**

Potenza termica ridotta / Minimum heat output **7.6kW**

Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001JX

Marca / Trade mark **Ecolux**

Modello / Model **Medio-K 50**

Portata termica nominale / Nominal heat input **48.0kW**

Potenza termica nominale / Nominal heat output **46.3kW**

Portata termica ridotta / Minimum heat input **8.0kW**

Potenza termica ridotta / Minimum heat output **7.6kW**

Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001JY

Marca / Trade mark **Ecolux**

Modello / Model **Medio-K 67**

Portata termica nominale / Nominal heat input **63.0kW**

Potenza termica nominale / Nominal heat output **61.0kW**

Portata termica ridotta / Minimum heat input **15.0kW**

Potenza termica ridotta / Minimum heat output **14.4kW**

Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001JZ

Marca / Trade mark **Ecolux**

Modello / Model **Platinum-K 42**

Portata termica nominale / Nominal heat input **39.4kW**

Potenza termica nominale / Nominal heat output **38.3kW**

Portata termica ridotta / Minimum heat input **8.0kW**

Potenza termica ridotta / Minimum heat output **7.6kW**

Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001K0

Marca / Trade mark **Ecolux**

Modello / Model **Platinum-K 50**

Portata termica nominale / Nominal heat input **48.0kW**

Potenza termica nominale / Nominal heat output **46.3kW**

Portata termica ridotta / Minimum heat input **8.0kW**

Potenza termica ridotta / Minimum heat output **7.6kW**

Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001K1

Marca / Trade mark **Ecolux**

Modello / Model **Platinum-K 67**

Portata termica nominale / Nominal heat input **63.0kW**

Potenza termica nominale / Nominal heat output **61.0kW**

Portata termica ridotta / Minimum heat input **15.0kW**

Potenza termica ridotta / Minimum heat output **14.4kW**

Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001K2

**Allegato al Certificato di Esame CE di Tipo  
Annex to EC Type Examination Certificate**

Emesso il / Issued on 2012-07-26

Data di aggiornamento / Updated on 2013-02-20

Sostituisce / Replaces 2012-07-26

AR.N001K3

Marca / Trade mark	<b>Ecolux</b>
Modello / Model	<b>Platinum 42</b>
Portata termica nominale / Nominal heat input	<b>39.4kW</b>
Potenza termica nominale / Nominal heat output	<b>38.3kW</b>
Portata termica ridotta / Minimum heat input	<b>8.0kW</b>
Potenza termica ridotta / Minimum heat output	<b>7.6kW</b>
Tipo di caldaia / Type of boiler	<b>Condensazione / Condensing</b>

AR.N001K4

Marca / Trade mark	<b>Ecolux</b>
Modello / Model	<b>Platinum 50</b>
Portata termica nominale / Nominal heat input	<b>48.0kW</b>
Potenza termica nominale / Nominal heat output	<b>46.3kW</b>
Portata termica ridotta / Minimum heat input	<b>8.0kW</b>
Potenza termica ridotta / Minimum heat output	<b>7.6kW</b>
Tipo di caldaia / Type of boiler	<b>Condensazione / Condensing</b>

AR.N001K4

Marca / Trade mark	<b>Ecolux</b>
Modello / Model	<b>Platinum 67</b>
Portata termica nominale / Nominal heat input	<b>63.0kW</b>
Potenza termica nominale / Nominal heat output	<b>61.0kW</b>
Portata termica ridotta / Minimum heat input	<b>15.0kW</b>
Potenza termica ridotta / Minimum heat output	<b>14.4kW</b>
Tipo di caldaia / Type of boiler	<b>Condensazione / Condensing</b>

AR.N00727

Marca / Trade mark	<b>GASSERO</b>
Modello / Model	<b>WALLCON 115</b>
Portata termica nominale / Nominal heat input	<b>108.5kW</b>
Potenza termica nominale / Nominal heat output	<b>105.4kW</b>
Portata termica ridotta / Minimum heat input	<b>27.0kW</b>
Potenza termica ridotta / Minimum heat output	<b>26.1kW</b>
Tipo di caldaia / Type of boiler	<b>Condensazione / Condensing</b>

AR.N00728

Marca / Trade mark	<b>GASSERO</b>
Modello / Model	<b>ECON 115</b>
Portata termica nominale / Nominal heat input	<b>108.5kW</b>
Potenza termica nominale / Nominal heat output	<b>105.4kW</b>
Portata termica ridotta / Minimum heat input	<b>27.0kW</b>
Potenza termica ridotta / Minimum heat output	<b>26.1kW</b>
Tipo di caldaia / Type of boiler	<b>Condensazione / Condensing</b>

AR.N001J5

Marca / Trade mark	<b>GASSERO</b>
Modello / Model	<b>ECON 67</b>
Portata termica nominale / Nominal heat input	<b>63.0kW</b>
Potenza termica nominale / Nominal heat output	<b>61.0kW</b>
Portata termica ridotta / Minimum heat input	<b>15.0kW</b>
Potenza termica ridotta / Minimum heat output	<b>14.4kW</b>
Tipo di caldaia / Type of boiler	<b>Condensazione / Condensing</b>

AR.N001J6

Marca / Trade mark	<b>GASSERO</b>
Modello / Model	<b>WALLCON 67</b>
Portata termica nominale / Nominal heat input	<b>63.0kW</b>
Potenza termica nominale / Nominal heat output	<b>61.0kW</b>
Portata termica ridotta / Minimum heat input	<b>15.0kW</b>
Potenza termica ridotta / Minimum heat output	<b>14.4kW</b>
Tipo di caldaia / Type of boiler	<b>Condensazione / Condensing</b>

**Allegato al Certificato di Esame CE di Tipo**  
**Annex to EC Type Examination Certificate**

Emesso il / Issued on 2012-07-26

Data di aggiornamento / Updated on 2013-02-20

Sostituisce / Replaces 2012-07-26

AR.N001J7

Marca / Trade mark **GASSERO**  
Modello / Model **ECON 50**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **48.0kW**  
Potenza termica nominale / Nominal heat output **46.3kW**  
Portata termica ridotta / Minimum heat input **8.0kW**  
Potenza termica ridotta / Minimum heat output **7.6kW**  
Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001J8

Marca / Trade mark **GASSERO**  
Modello / Model **WALLCON 50**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **48.0kW**  
Potenza termica nominale / Nominal heat output **46.3kW**  
Portata termica ridotta / Minimum heat input **8.0kW**  
Potenza termica ridotta / Minimum heat output **7.6kW**  
Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001J9

Marca / Trade mark **GASSERO**  
Modello / Model **ECON 42**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **39.2kW**  
Potenza termica nominale / Nominal heat output **38.3kW**  
Portata termica ridotta / Minimum heat input **8.0kW**  
Potenza termica ridotta / Minimum heat output **7.6kW**  
Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001JA

Marca / Trade mark **GASSERO**  
Modello / Model **WALLCON 42**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **39.2kW**  
Potenza termica nominale / Nominal heat output **38.3kW**  
Portata termica ridotta / Minimum heat input **8.0kW**  
Potenza termica ridotta / Minimum heat output **7.6kW**  
Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001JB

Marca / Trade mark **GASSERO**  
Modello / Model **ECON PLUS 67**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **63.0kW**  
Potenza termica nominale / Nominal heat output **61.0kW**  
Portata termica ridotta / Minimum heat input **15.0kW**  
Potenza termica ridotta / Minimum heat output **14.4kW**  
Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001JC

Marca / Trade mark **GASSERO**  
Modello / Model **ECON PLUS 50**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **48.0kW**  
Potenza termica nominale / Nominal heat output **46.3kW**  
Portata termica ridotta / Minimum heat input **8.0kW**  
Potenza termica ridotta / Minimum heat output **7.6kW**  
Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001JD

Marca / Trade mark **GASSERO**  
Modello / Model **ECON PLUS 42**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **39.4kW**  
Potenza termica nominale / Nominal heat output **38.3kW**  
Portata termica ridotta / Minimum heat input **8.0kW**  
Potenza termica ridotta / Minimum heat output **7.6kW**

**Allegato al Certificato di Esame CE di Tipo**  
**Annex to EC Type Examination Certificate**

Emesso il / Issued on 2012-07-26

Data di aggiornamento / Updated on 2013-02-20

Sostituisce / Replaces 2012-07-26

Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001JE

Marca / Trade mark **MEKSIS**  
Modello / Model **MKDT-42**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **39.4kW**  
Potenza termica nominale / Nominal heat output **38.3kW**  
Portata termica ridotta / Minimum heat input **8.0kW**  
Potenza termica ridotta / Minimum heat output **7.6kW**

Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001JF

Marca / Trade mark **MEKSIS**  
Modello / Model **MKDT-50**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **48.0kW**  
Potenza termica nominale / Nominal heat output **46.3kW**  
Portata termica ridotta / Minimum heat input **8.0kW**  
Potenza termica ridotta / Minimum heat output **7.6kW**

Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001JG

Marca / Trade mark **MEKSIS**  
Modello / Model **MKDT-67**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **63.0kW**  
Potenza termica nominale / Nominal heat output **61.0kW**  
Portata termica ridotta / Minimum heat input **15.0kW**  
Potenza termica ridotta / Minimum heat output **14.4kW**

Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001JH

Marca / Trade mark **MEKSIS**  
Modello / Model **MKDT-115**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **108.5kW**  
Potenza termica nominale / Nominal heat output **105.4kW**  
Portata termica ridotta / Minimum heat input **27.0kW**  
Potenza termica ridotta / Minimum heat output **26.1kW**

Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001JI

Marca / Trade mark **MIMSAN**  
Modello / Model **MD-42**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **39.4kW**  
Potenza termica nominale / Nominal heat output **38.3kW**  
Portata termica ridotta / Minimum heat input **8.0kW**  
Potenza termica ridotta / Minimum heat output **7.6kW**

Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001JJ

Marca / Trade mark **MIMSAN**  
Modello / Model **MD-50**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **48.0kW**  
Potenza termica nominale / Nominal heat output **46.3kW**  
Portata termica ridotta / Minimum heat input **8.0kW**  
Potenza termica ridotta / Minimum heat output **7.6kW**

Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001JL

Marca / Trade mark **MIMSAN**  
Modello / Model **MD-67**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **63.0kW**  
Potenza termica nominale / Nominal heat output **61.0kW**  
Portata termica ridotta / Minimum heat input **15.0kW**

**Allegato al Certificato di Esame CE di Tipo**  
**Annex to EC Type Examination Certificate**

Emesso il / Issued on 2012-07-26

Data di aggiornamento / Updated on 2013-02-20

Sostituisce / Replaces 2012-07-26

Potenza termica ridotta / Minimum heat output **14.4kW**  
Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001JN

Marca / Trade mark **MIMSAN**  
Modello / Model **MD-115**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **108.5kW**  
Potenza termica nominale / Nominal heat output **105.4kW**  
Portata termica ridotta / Minimum heat input **27.0kW**  
Potenza termica ridotta / Minimum heat output **26.1kW**  
Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.M00729

Marca / Trade mark **NESCON**  
Modello / Model **MILENA 115**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **108.5kW**  
Potenza termica nominale / Nominal heat output **105.4kW**  
Portata termica ridotta / Minimum heat input **27.0kW**  
Potenza termica ridotta / Minimum heat output **26.1kW**  
Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.M0072A

Marca / Trade mark **NESCON**  
Modello / Model **TECHNO 115**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **108.5kW**  
Potenza termica nominale / Nominal heat output **105.4kW**  
Portata termica ridotta / Minimum heat input **27.0kW**  
Potenza termica ridotta / Minimum heat output **26.1kW**  
Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001K5

Marca / Trade mark **NESCON**  
Modello / Model **TECHNO 42**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **39.4kW**  
Potenza termica nominale / Nominal heat output **38.3kW**  
Portata termica ridotta / Minimum heat input **8.0kW**  
Potenza termica ridotta / Minimum heat output **7.6kW**  
Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001K6

Marca / Trade mark **NESCON**  
Modello / Model **TECHNO 70**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **48.0kW**  
Potenza termica nominale / Nominal heat output **46.3kW**  
Portata termica ridotta / Minimum heat input **8.0kW**  
Potenza termica ridotta / Minimum heat output **7.6kW**  
Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001K7

Marca / Trade mark **NESCON**  
Modello / Model **TECHNO 67**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **63.0kW**  
Potenza termica nominale / Nominal heat output **61.0kW**  
Portata termica ridotta / Minimum heat input **15.0kW**  
Potenza termica ridotta / Minimum heat output **14.4kW**  
Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001J5

Marca / Trade mark **Vessen**  
Modello / Model **Aquadens 42**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **39.4kW**  
Potenza termica nominale / Nominal heat output **38.3kW**

**Allegato al Certificato di Esame CE di Tipo**  
**Annex to EC Type Examination Certificate**

Emesso il / Issued on 2012-07-26

Data di aggiornamento / Updated on 2013-02-20

Sostituisce / Replaces 2012-07-26

Portata termica ridotta / Minimum heat input **8.0kW**  
Potenza termica ridotta / Minimum heat output **7.6kW**  
Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001JT

Marca / Trade mark **Vessen**  
Modello / Model **Aquadens 50**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **48.0kW**  
Potenza termica nominale / Nominal heat output **46.3kW**  
Portata termica ridotta / Minimum heat input **8.0kW**  
Potenza termica ridotta / Minimum heat output **7.6kW**  
Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001JU

Marca / Trade mark **Vessen**  
Modello / Model **Aquadens 67**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **63.0kW**  
Potenza termica nominale / Nominal heat output **61.0kW**  
Portata termica ridotta / Minimum heat input **15.0kW**  
Potenza termica ridotta / Minimum heat output **14.4kW**  
Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001JV

Marca / Trade mark **Vessen**  
Modello / Model **Aquadens 115**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **108.5kW**  
Potenza termica nominale / Nominal heat output **105.4kW**  
Portata termica ridotta / Minimum heat input **27.0kW**  
Potenza termica ridotta / Minimum heat output **26.1kW**  
Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001JQ

Marca / Trade mark **WENTA**  
Modello / Model **WYK-42**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **39.4kW**  
Potenza termica nominale / Nominal heat output **38.3kW**  
Portata termica ridotta / Minimum heat input **8.0kW**  
Potenza termica ridotta / Minimum heat output **7.6kW**  
Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001JP

Marca / Trade mark **WENTA**  
Modello / Model **WYK-50**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **48.0kW**  
Potenza termica nominale / Nominal heat output **46.3kW**  
Portata termica ridotta / Minimum heat input **8.0kW**  
Potenza termica ridotta / Minimum heat output **7.6kW**  
Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001JQ

Marca / Trade mark **WENTA**  
Modello / Model **WYK-67**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **63.0kW**  
Potenza termica nominale / Nominal heat output **61.0kW**  
Portata termica ridotta / Minimum heat input **15.0kW**  
Potenza termica ridotta / Minimum heat output **14.4kW**  
Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

AR.N001JR

Marca / Trade mark **WENTA**  
Modello / Model **WYK-115**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **108.5kW**

**Allegato al Certificato di Esame CE di Tipo**  
**Annex to EC Type Examination Certificate**

Emesso il / Issued on 2012-07-26

Data di aggiornamento / Updated on 2013-02-20

Sostituisce / Replaces 2012-07-26

Potenza termica nominale / Nominal heat output **105.4kW**

Portata termica ridotta / Minimum heat input **27.0kW**

Potenza termica ridotta / Minimum heat output **26.1kW**

Tipo di caldaia / Type of boiler **Condensazione / Condensing**

**Ulteriori informazioni | Additional Information**

Per la lista dei disegni vedere sezione ED del rapporto di valutazione n. 06AM00143. / For drawing list see section ED of the evaluation report no. 06AM00143.

Questo certificato copre i tipi di gas e le pressioni utilizzate nei seguenti paesi: Albania, Bulgaria / This certificate covers the type of gases and pressures used in the following countries: Albania, Bulgaria.

Le prove sono state eseguite con / Tests have been tested with:

(Bulgaria)

Categoria / Category: Gas-Pressioni di alimentazione / Gas-Supply pressures:  
II2H3B/P G20 = 20 mbar; G30/G31 = 30/30 mbar

(Albania)

Categoria / Category: Gas-Pressioni di alimentazione / Gas-Supply pressures:  
II2H3+ G20 = 20 mbar; G30/G31 = 30/30 mbar  
II2H3B/P G20 = 20 mbar; G30/G31 = 30/30 mbar

**Paesi di destinazione | Countries of destination**

Paesi di destinazione/Countries of destination	Sigla/Code	Categorie/Categories	Gas e pressioni/Gas and supply pres
AUSTRIA/AUSTRIA	AT	II2H3B/P	G20=20mbar G30/G31=50mbar
BELGIO/BELGIUM	BE	I3+	G30/G31=28-30/37mbar
BELGIO/BELGIUM	BE	I2E(R)	G20=20mbar
CIPRO/CYPRUS	CY	II2H3+	G20=20mbar G30/G31=28-30/37mbar
CIPRO/CYPRUS	CY	II2H3B/P	G20=20mbar G30/G31=30mbar
CROAZIA/CROATIA	HR	II2H3B/P	G20=20mbar G30/G31=30mbar
DANIMARCA/DENMARK	DK	II2H3B/P	G20=20mbar G30/G31=30mbar
ESTONIA/ESTONIA	EE	II2H3B/P	G20=20mbar G30/G31=30mbar
FINLANDIA/FINLAND	FI	II2H3B/P	G20=20mbar G30/G31=30mbar
FRANCIA/FRANCE	FR	II2Er3+	G20=20mbar G25=25mbar G30/G31=28-30/37mbar
GERMANIA/GERMANY	DE	II2ELL3B/P	G20=20mbar G25=20mbar G30/G31=50mbar
GRECIA/GREECE	GR	II2H3+	G20=20mbar G30/G31=28-30/37mbar
GRECIA/GREECE	GR	II2H3B/P	G20=20mbar G30/G31=30mbar
IRLANDA/IRELAND	IE	II2H3+	G20=20mbar G30/G31=28-30/37mbar
ISLANDA/ICELAND	IS	I3B/P	G30/G31=30mbar
ITALIA/ITALY	IT	II2H3+	G20=20mbar G30/G31=28-30/37mbar

**Allegato al Certificato di Esame CE di Tipo**  
**Annex to EC Type Examination Certificate**

*Emesso il / Issued on* 2012-07-26

*Data di aggiornamento / Updated on* 2013-02-20

*Sostituisce / Replaces* 2012-07-26

LETTONIA/LATVIA	LV	II2H3B/P	G20=20mbar G30/G31=30mbar
LITUANIA/LITHUANIA	LT	II2H3B/P	G20=20mbar G30/G31=30mbar
LITUANIA/LITHUANIA	LT	II2H3+	G20=20mbar G30/G31=28-30/37mbar
LUSSEMBURGO/LUXEMBURG	LU	I2E	G20=20mbar
MALTA/MALTA	MT	I3B/P	G30/G31=30mbar
NORVEGIA/NORWAY	NO	II2H3B/P	G20=20mbar G30/G31=30mbar
PAESI BASSI/NETHERLANDS	NL	II2L3B/P	G25=25mbar G30/G31=30mbar
POLONIA/POLAND	PL	II2E3B/P	G20=20mbar G30/G31=37mbar
PORTOGALLO/PORTUGAL	PT	II2H3+	G20=20mbar G30/G31=28-30/37mbar
REGNO UNITO/UNITED KINGDOM	GB	II2H3+	G20=20mbar G30/G31=28-30/37mbar
REPUBBLICA CECA/CZECH REPUBLIC	CZ	II2H3+	G20=20mbar G30/G31=28-30/37mbar
ROMANIA/ROMANIA	RO	II2H3B/P	G20=20mbar G30/G31=30mbar
ROMANIA/ROMANIA	RO	II2E3B/P	G20=20mbar G30/G31=30mbar
ROMANIA/ROMANIA	RO	II2L3B/P	G25=20mbar G30/G31=30mbar
SLOVACCHIA/SLOVAKIA	SK	II2H3+	G20=20mbar G30/G31=28-30/37mbar
SLOVACCHIA/SLOVAKIA	SK	II2H3B/P	G20=20mbar G30/G31=30mbar
SLOVACCHIA/SLOVAKIA	SK	II2H3B/P	G20=20mbar G30/G31=50mbar
SLOVENIA/SLOVENIA	SI	II2H3+	G20=20mbar G30/G31=28-30/37mbar
SLOVENIA/SLOVENIA	SI	II2H3B/P	G20=20mbar G30/G31=30mbar
SPAGNA/SPAIN	ES	II2H3+	G20=20mbar G30/G31=28-30/37mbar
SVEZIA/SWEDEN	SE	II2H3B/P	G20=20mbar G30/G31=30mbar
SVIZZERA/SWITZERLAND	CH	II2H3B/P	G20=20mbar G30/G31=50mbar
SVIZZERA/SWITZERLAND	CH	II2H3+	G20=20mbar G30/G31=28-30/37mbar
TURCHIA/TURKEY	TR	II2H3+	G20=20mbar G30/G31=28-30/37mbar
TURCHIA/TURKEY	TR	II2H3B/P	G20=20mbar G30/G31=30mbar
UNGHERIA/HUNGARY	HU	I2H	G20=25mbar



**Allegato al Certificato di Esame CE di Tipo**  
**Annex to EC Type Examination Certificate**

*Emesso il | Issued on* 2012-07-26

*Data di aggiornamento | Updated on* 2013-02-20

*Sostituisce | Replaces* 2012-07-26

UNGHERIA/HUNGARY

HU

I3B/P

G30/G31=30mbar

Федеральная служба по надзору в сфере защиты прав потребителей и благополучия человека  
Федеральное бюджетное учреждение здравоохранения  
«Центр гигиены и эпидемиологии в Смоленской области»

«УТВЕРЖДАЮ»

Главный врач федерального бюджетного  
учреждения здравоохранения  
«Центр гигиены и эпидемиологии  
в Смоленской области»  
И.Г. Пономарев

М.П.



**ЭКСПЕРТНОЕ ЗАКЛЮЧЕНИЕ**  
по результатам санитарно-эпидемиологической экспертизы

№ 2355 от 16 марта 2012 года

**Заявитель и его адрес:** ООО «Импульс Пром», 601630, Владимирская область, Александровский район, п. Балакирево, ул. Заводская, д. 10, корп. 40  
(район, улица, дом)

**Изготовитель и его адрес:** ООО «Импульс Пром», 601630, Владимирская область, Александровский район, п. Балакирево, ул. Заводская, д. 10, корп. 40

**Основание для проведения экспертизы:** Заявка вх.№ 3008 от 15.03.2012г.

**Состав экспертных материалов:** Заявка, заявление; протоколы испытаний № 4/03-71 от 06.03.2012 г. Испытательная лаборатория ООО «Микрон» (Атт. Аккр. № ГСЭН.RU.ЦОА.764), ТУ 4938-001-81549202-2007, договор аренды, этикетки, паспорт, регистрация фирмы в налоговом органе, доверенность на право представлять интересы предприятия.

**Установлено:** Мембраны и баки мембранные расширительные для систем отопления, гелиосистем и водоснабжения т.м. «WESTER», «WESTER PREMIUM», «AQUATECH», «AQUATEC WATER», «AQUATECH WATER TECHNOLOGY» - производимые фирмой ООО «Импульс Пром», 601630, Владимирская область, Александровский район, п. Балакирево, ул. Заводская, д. 10, корп. 40 по результатам проведенных испытаний типовых представителей образцов – Мембраны и баки мембранные расширительные для систем отопления, гелиосистем и водоснабжения т.м. «WESTER», «WESTER PREMIUM», «AQUATECH», «AQUATEC WATER», «AQUATECH WATER TECHNOLOGY», область применения: для работы в автоматическом режиме в системах индивидуальной водоподготовки, отопления и снабжения холодной и горячей водой жилых, общественных и промышленных зданий, в т.ч. в системах хозяйственно-питьевого водоснабжения - не установлено отклонений от требований: «Единым санитарно-эпидемиологическим и гигиеническим требованиям к товарам, подлежащим санитарно-эпидемиологическому надзору (контролю)» утв.Решением Комиссии таможенного союза № 299 от 28.05.2010 г.

**Заключение:**

Мембраны и баки мембранные расширительные для систем отопления, гелиосистем и водоснабжения т.м. «WESTER», «WESTER PREMIUM», «AQUATECH», «AQUATEC WATER», «AQUATECH WATER TECHNOLOGY» - производимые фирмой ООО «Импульс Пром», 601630, Владимирская область, Александровский район, п. Балакирево, ул. Заводская, д. 10, корп. 40 **соответствуют** «Единым санитарно-эпидемиологическим и гигиеническим требованиям к товарам, подлежащим санитарно-эпидемиологическому надзору (контролю)» утв. Решением Комиссии таможенного союза № 299 от 28.05.2010 г

Заведующая санитарно-гигиеническим отделением

Е.Г. Майорова



**ТАМОЖЕННЫЙ СОЮЗ  
РЕСПУБЛИКИ БЕЛАРУСЬ, РЕСПУБЛИКИ КАЗАХСТАН  
И РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ**

Управление Роспотребнадзора по Смоленской области  
Главный государственный санитарный врач (заместитель главного государственного санитарного  
врача)  
Смоленская область

(уполномоченный орган Стороны, руководитель уполномоченного органа, наименование административно-территориального образования)

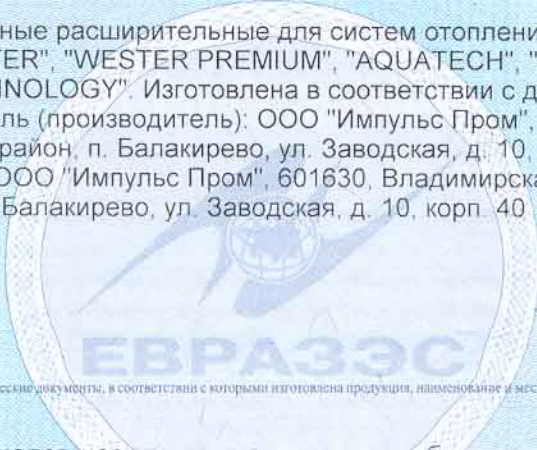
**СВИДЕТЕЛЬСТВО  
о государственной регистрации**

№ RU.67.CO.01.013.E.002750.04.12

от 05.04.2012 г.

**Продукция:**

Мембраны и баки мембранные расширительные для систем отопления, гелиосистем и водоснабжения т.м. "WESTER", "WESTER PREMIUM", "AQUATECH", "AQUATEC WATER", "AQUATECH WATER TECHNOLOGY". Изготовлена в соответствии с документами: нормами производителя. Изготовитель (производитель): ООО "Импульс Пром", 601630, Владимирская область, Александровский район, п. Балакирево, ул. Заводская, д. 10, корп. 40 (Российская Федерация). Получатель: ООО "Импульс Пром", 601630, Владимирская область, Александровский район, п. Балакирево, ул. Заводская, д. 10, корп. 40 (Российская Федерация).



(наименование продукции, нормативные и (или) технические документы, в соответствии с которыми изготовлена продукция, наименование и место нахождения изготовителя (производителя), получателя)

**соответствует**

Единым санитарно-эпидемиологическим и гигиеническим требованиям к товарам, подлежащим санитарно-эпидемиологическому надзору (контролю), утв. Решением Комиссии таможенного союза № 299 от 28.05.2010 г. раздел 3 главы II  
прошла государственную регистрацию, внесена в Реестр свидетельств о государственной регистрации и разрешена для производства, реализации и использования

для работы в автоматическом режиме в системах индивидуальной водоподготовки, отопления и снабжения холодной и горячей водой жилых, общественных и промышленных зданий, в т.ч. в системах хозяйственно-питьевого водоснабжения

Настоящее свидетельство выдано на основании (перечислить рассмотренные протоколы исследований, наименование организации (испытательной лаборатории, центра), проводившей исследования, другие рассмотренные документы):

Протокол испытаний № 4/03-71 от 06.03.2012 г. ИЛ ООО "Микрон" (Атт. Аккр. №ГСЭН.RU.ЦОА.764) Экспертное заключение ФБУЗ "Центр гигиены и эпидемиологии в Смоленской области" № 2355 от 16 марта 2012 года

Срок действия свидетельства о государственной регистрации установлен на весь период изготовления продукции или поставок подконтрольных товаров на территорию таможенного союза

Подпись, ФИО, должность уполномоченного лица, выдавшего документ, и печать органа (учреждения), выдавшего документ



**№0190078**



## ЕВРАЗИЙСКИЙ ЭКОНОМИЧЕСКИЙ СОЮЗ ДЕКЛАРАЦИЯ О СООТВЕТСТВИИ

**Заявитель** Общество с ограниченной ответственностью «МеталлоФорм»

Место нахождения: 601630, Россия, Владимирская область, Александровский район, поселок Балакирево, улица Заводская, дом 10, корпус 40, комната 218, основной государственный регистрационный номер 1163328070058

Телефон: +74959926989 Адрес электронной почты: impuls@impulsgroup.ru

**в лице** Директора Андрианова Максима Валерьевича

**заявляет, что** Оборудование промышленное: баки мембранные расширительные для систем отопления, водоснабжения и гелиосистем, торговых марок «Wester», «Акватек все для воды».

Изготовитель Общество с ограниченной ответственностью «МеталлоФорм»

Место нахождения: 601630, Россия, Владимирская область, Александровский район, поселок Балакирево, улица Заводская, дом 10, корпус 40, комната 218

Продукция изготовлена в соответствии с ТУ 4938-001- 81549202-2007 «Баки мембранные расширительные для систем отопления и водоснабжения»

Код (коды) ТН ВЭД ЕАЭС: 7309 00 590 0, 7310 10 000 0, 7310 29 900 0

Серийный выпуск

**соответствует требованиям**

ТР ТС 010/2011 "О безопасности машин и оборудования"

**Декларация о соответствии принята на основании**

протокола испытаний № 081/1-07-17 от 11.07.2017 года, Испытательной лаборатории Общества с ограниченной ответственностью "Профлекс-Групп", регистрационный номер аттестата аккредитации РОСС RU.46115.ИЛ.00019

Эксплуатационных документов; Обоснования безопасности; Перечня стандартов, требованиям которых должно соответствовать данное оборудование из Перечня стандартов, указанных в статье 6 ТР ТС 010/2011 "О безопасности машин и оборудования"

Схема декларирования соответствия: 1д

**Дополнительная информация**

раздел 2 ГОСТ 12.2.003-91 "Система стандартов безопасности труда. Оборудование производственное. Общие требования безопасности". Условия хранения изделий в части воздействия климатических факторов внешней среды по ГОСТ 15150-69. Назначенный срок годности и срок хранения указаны в прилагаемой к продукции эксплуатационной документации.

**Декларация о соответствии действительна с даты регистрации по 10.07.2020 включительно.**



(подпись)

М.П.

Андрианов Максим Валерьевич

(Ф.И.О. заявителя)

**Регистрационный номер декларации о соответствии: ЕАЭС № RU Д-RU.АБ15.В.06240**

**Дата регистрации декларации о соответствии: 11.07.2017**

<b>Заявление (рекомендуемая форма) о регистрации декларации о соответствии продукции требованиям технического(-их) регламента(-ов) Таможенного союза (ЕАЭС)</b> № _____ от _____ г.	в ОС ООО "ЦЕНТРОТЕСТ" Аттестат аккредитации №РА.RU.11АБ15
--	--

Передано руководителем (заместителем руководителя) ОС _____ / _____ эксперту по сертификации _____	<b>Внимание!</b> Расположенные ниже поля таблицы заполняются Заявителем! Все слова расписываются полностью!!! Поля со обязательны для заполнения!
---	--

**Заявитель**

1. Наименование организации или физического лица, зарегистрированного в качестве индивидуального предпринимателя:	Общество с ограниченной ответственностью «МеталлоФорм»
2. В лице руководителя (Ф.И.О. полностью):	Андрианова Максима Валерьевича
3. Должность:	Директор

**Вид заявителя (декларанта)**

4. Сведения о государственной регистрации юридического лица или физического лица, зарегистрированного в качестве индивидуального предпринимателя:	1163328070058
5. Место нахождения (место жительства для физического лица, зарегистрированного в качестве индивидуального предпринимателя):	601630, Россия, Владимирская область, Александровский район, поселок Балакирево, улица Заводская, дом 10, корпус 40, комната 218
6. Фактический адрес:	
7. Телефон:	+74959926989
8. Факс:	
9. Адрес электронной почты:	impuls@impulsgroup.ru

**Изготовитель**

10. Наименование организации или физического лица, зарегистрированного в качестве индивидуального предпринимателя:	Общество с ограниченной ответственностью «МеталлоФорм»
11. Место нахождения (место жительства для физического лица, зарегистрированного в качестве индивидуального предпринимателя):	601630, Россия, Владимирская область, Александровский район, поселок Балакирево, улица Заводская, дом 10, корпус 40, комната 218
12. Фактический адрес:	
13. Филиалы изготовителя (при наличии), с указанием их названия, места нахождения и фактического адреса:	

**Продукция**

14. Полное наименование продукции	Оборудование промышленное: баки мембранные расширительные для систем отопления, водоснабжения и геотермальных систем, торговых марок «Wester», «Акватек все для воды». Продукция изготовлена в соответствии с ТУ 4938-001- 81549202-2007 «Баки мембранные расширительные для систем отопления и водоснабжения»
15. Норма технического регламента Таможенного союза (ЕАЭС), устанавливающая, что соответствие продукции требованиям ТР ТС (ЕАЭС) может быть подтверждено принятием декларации о соответствии:	ТР ТС 010/2011 "О безопасности машин и оборудования"
16. Сведения о продукции, обеспечивающие её идентификацию (тип, марка, модель, артикул):	торговых марок «Wester», «Акватек все для воды».
17. Наименование технического(-их) регламента(-ов) Таможенного союза (ЕАЭС), на соответствие требованиям которого(-ых) проводится подтверждение соответствия в форме декларирования:	ТР ТС 010/2011 "О безопасности машин и оборудования"
18. Код (коды) ТН ВЭД ЕАЭС (ТС):	7309 00 590 0, 7310 10 000 0, 7310 29 900 0
19. Наименование объекта (вида) декларирования (серийный выпуск с указанием срока действия/партия – с указанием размера партии/единичное изделие – с указанием заводского № изделия):	Серийный выпуск
20. Реквизиты товаросопроводительной документации на партию или единичное изделие продукции (№ и дата заключения договора/контракта, инвойса/спецификации/товарно-транспортной накладной и др.):	

**Внимание! В случае недостатка места в полях Заявления №№ 13, 14, 16, 18, возможно указание данной информации в Приложении к Заявлению.**

**Дополнительные сведения:**

Схема декларирования: 1д  
 раздел 2 ГОСТ 12.2.003-91 "Система стандартов безопасности труда. Оборудование производственное. Общие требования безопасности".  
 Условия хранения изделий в части воздействия климатических факторов внешней среды по ГОСТ 15150-69. Назначенный срок годности и срок хранения указаны в прилагаемой к продукции эксплуатационной документации.

**Комплект документов, прилагаемых к Заявлению\*\*:**

- 1) Декларация о соответствии продукции требованиям технического (-их) регламента (-ов) Таможенного союза (1 экз.);

Руководитель  
 организации заявителя

Подпись \_\_\_\_\_



М.В. Андрианов

(инициалы и фамилия руководителя организации-заявителя или физического лица, зарегистрированного в качестве индивидуального предпринимателя)

**Заявление (рекомендуемая форма) о регистрации декларации  
о соответствии продукции требованиям  
технического(-их) регламента(-ов) Таможенного союза (ЕАЭС)**

№ \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_ г.

в ОС ООО "ЦЕНТРОТЕСТ"  
Аттестат аккредитации №РА.RU.11АБ15

- 2) Копия свидетельства о государственной регистрации юридического лица организации-заявителя (1 экз.);
- 3) Копия обоснования безопасности (1 экз.);
- 4) Копия эксплуатационных документов (1 экз.);
- 5) Основания для регистрации декларации о соответствии (1 экз.);
- 6) Копия акта производственного контроля организации-изготовителя (1 экз.);
- 7) Копия товаросопроводительной документации (1 экз.);
- 8) Перечень стандартов, указанных в ТР ТС 010/2011 «О безопасности машин и оборудования», требованиям которых должна соответствовать продукция (1 экз.).

*\*\*комплект документов, прилагаемых к Заявлению о регистрации декларации, возвращается Заявителю после рассмотрения в соответствии с п.6 Решения Коллегии ЕЭК от 09.04.2013 № 76. Заявление о регистрации декларации о соответствии и комплект документов, прилагаемых к заявлению, хранятся заявителем в соответствии с п.12 Решения Коллегии ЕЭК от 09.04.2013 № 76.*

Руководитель  
организации заявителя

Подпись



М.В. Андрианов

(инициалы и фамилия руководителя организации-заявителя или физического лица,  
зарегистрированного в качестве индивидуального предпринимателя)



**Strojírenský zkušební ústav, s.p., Brno, Česká republika**  
Oznámený subjekt identifikační číslo 1015  
**Engineering Test Institute, Public Enterprise, Brno, Czech Republic**  
Notified Body Identification Number 1015

## **CERTIFIKÁT EU PŘEZKOUŠENÍ TYPU** **EU TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE**

podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/426 ze dne 9. března 2016 o spotřebičích  
plynných paliv

*pursuant to Regulation (EU) 2016/426 of the European Parliament and of the Council  
of 9 March 2016 on appliances burning gaseous fuels*

Číslo:  
Number: **E-30-00496-18**

Výrobce:  
Manufacturer: Gassero Isı Teknolojileri Sanayi Limited Şirketi  
İstanbul Endüstri ve Ticaret Serbest Bölgesi (FREE ZONE)  
4. Sokak, Parsel No. 110, 34957 Tuzla, İstanbul  
Turecko – Turkey

Identifikační číslo výrobků:  
Product-ID-Number: **CE-1015CT0640**

Výrobek:  
Product: Kondenzační teplovodní kotel na zemní plyn (G20)  
Condensing hot-water boiler burning natural gas (G20)

Typové označení:  
Type designation: Gassero, Blaudens, Meksis, Cropina, Scirocco, Strada,  
Scopula, Exinox, Firefox, Baccara, Expanse, Schahane,  
Rinnai, MHG Gassero

Obchodní označení:  
Trade mark: je uvedeno na 3. straně  
see Page 3

Identifikace schváleného typu:  
Identification of approved type: je uvedena na 2. straně  
see Page 2

Hodnotící zpráva:  
Evaluation Report: Závěrečný protokol č. 30-13500 ze dne 2018-05-31  
Final Report 30-13500 of 2018-05-31

Strojírenský zkušební ústav, s.p., oznámený subjekt identifikační číslo 1015 potvrzuje, že předmětný výrobek splňuje požadavky podle bodu 1.4 Přílohy III nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/426 (modul B: EU přezkoušení typu). Výsledky činností provedených oznámeným subjektem jsou obsaženy v citovaném závěrečném protokolu (tj. hodnotící zprávě). Údaje nezbytné k identifikaci schváleného typu jsou uvedeny na 2. straně tohoto certifikátu. Pravidla pro nakládání s certifikátem a podmínky jeho platnosti jsou uvedeny na 5. straně.


Tento certifikát je platný nejdříve do **2028-05-30**.

*The Engineering Test Institute, Public Enterprise, Notified Body Identification Number 1015 hereby attests that the product concerned meets the requirements referred to in point 1.4 of Annex III of Regulation (EU) 2016/426 of the European Parliament and of the Council (Module B: EU type-examination). The results of the activities carried out by the Notified Body are contained in the cited Final Report (i.e. evaluation report). The data necessary for identification of the approved type are stated on Page 2 of this Certificate. The rules for using the Certificate and conditions of its validity are defined on Page 5.*

*This Certificate is valid until 2028-05-30.*

Brno, 2018-05-31



  
Ing. Aleš Onderek  
zástupce ředitele  
Deputy Director

E-30-00496-18, Strana – Page 1/5

Strojírenský zkušební ústav, s.p., Hudcova 424/56b, 621 00 Brno, Česká republika  
Engineering Test Institute, public enterprise, Hudcova 424/56b, 621 00 Brno, Czech Republic

[www.szutest.cz](http://www.szutest.cz)



Specification of the boilers:

Brand	Gassero	Blaudens	Meksis	Cropina	Scirocco	Strada
Model	Wallcon X-treme 42	Innodens X-treme 42	MKDT X-treme 42	Cropina Wall X-treme 42	Scirocco Wall X-treme 42	Strada Wall X-treme 42
Model	Wallcon X-treme 50	Innodens X-treme 50	MKDT X-treme 50	Cropina Wall X-treme 50	Scirocco Wall X-treme 50	Strada Wall X-treme 50
Model	Wallcon X-treme 67	Innodens X-treme 67	MKDT X-treme 67	Cropina Wall X-treme 67	Scirocco Wall X-treme 67	Strada Wall X-treme 67
Model	Wallcon X-treme 115	Innodens X-treme 115	MKDT X-treme 115	Cropina Wall X-treme 115	Scirocco Wall X-treme 115	Strada Wall X-treme 115
Model	Wallcon X-treme 125	Innodens X-treme 125	MKDT X-treme 125	Cropina Wall X-treme 125	Scirocco Wall X-treme 125	Strada Wall X-treme 125
Model	Wallcon X-treme 150	Innodens X-treme 150	MKDT X-treme 150	Cropina Wall X-treme 150	Scirocco Wall X-treme 150	Strada Wall X-treme 150
Model	Wallcon 42	Innodens 42	MKDT 42	Cropina Wall 42	Scirocco Wall 42	Strada Wall 42
Model	Wallcon 50	Innodens 50	MKDT 50	Cropina Wall 50	Scirocco Wall 50	Strada Wall 50
Model	Wallcon 67	Innodens 67	MKDT 67	Cropina Wall 67	Scirocco Wall 67	Strada Wall 67
Model	Wallcon 115	Innodens 115	MKDT 115	Cropina Wall 115	Scirocco Wall 115	Strada Wall 115
Model	Wallcon 125	Innodens 125	MKDT 125	Cropina Wall 125	Scirocco Wall 125	Strada Wall 125
Model	Wallcon 150	Innodens 150	MKDT 150	Cropina Wall 150	Scirocco Wall 150	Strada Wall 150

Brand	Scopula	Exinox	Firefox	Baccara	Expanse	Schahane
Model	Scopula Wall X-treme 42	Exinox Wall X-treme 42	Firefox Wall X-treme 42	Baccara Wall X-treme 42	Expanse Wall X-treme 42	Schahane Wall X-treme 42
Model	Scopula Wall X-treme 50	Exinox Wall X-treme 50	Firefox Wall X-treme 50	Baccara Wall X-treme 50	Expanse Wall X-treme 50	Schahane Wall X-treme 50
Model	Scopula Wall X-treme 67	Exinox Wall X-treme 67	Firefox Wall X-treme 67	Baccara Wall X-treme 67	Expanse Wall X-treme 67	Schahane Wall X-treme 67
Model	Scopula Wall X-treme 115	Exinox Wall X-treme 115	Firefox Wall X-treme 115	Baccara Wall X-treme 115	Expanse Wall X-treme 115	Schahane Wall X-treme 115
Model	Scopula Wall X-treme 125	Exinox Wall X-treme 125	Firefox Wall X-treme 125	Baccara Wall X-treme 125	Expanse Wall X-treme 125	Schahane Wall X-treme 125
Model	Scopula Wall X-treme 150	Exinox Wall X-treme 150	Firefox Wall X-treme 150	Baccara Wall X-treme 150	Expanse Wall X-treme 150	Schahane Wall X-treme 150
Model	Scopula Wall 42	Exinox Wall 42	Firefox Wall 42	Baccara Wall 42	Expanse Wall 42	Schahane Wall 42
Model	Scopula Wall 50	Exinox Wall 50	Firefox Wall 50	Baccara Wall 50	Expanse Wall 50	Schahane Wall 50
Model	Scopula Wall 67	Exinox Wall 67	Firefox Wall 67	Baccara Wall 67	Expanse Wall 67	Schahane Wall 67
Model	Scopula Wall 115	Exinox Wall 115	Firefox Wall 115	Baccara Wall 115	Expanse Wall 115	Schahane Wall 115
Model	Scopula Wall 125	Exinox Wall 125	Firefox Wall 125	Baccara Wall 125	Expanse Wall 125	Schahane Wall 125
Model	Scopula Wall 150	Exinox Wall 150	Firefox Wall 150	Baccara Wall 150	Expanse Wall 150	Schahane Wall 150

Brand	Rinnai	MHG Gassero
Model	AIM X-treme 42 M	Wallcon X-treme 42
Model	AIM X-treme 50 M	Wallcon X-treme 50
Model	AIM X-treme 67 M	Wallcon X-treme 67
Model	AIM X-treme 115 M	Wallcon X-treme 115
Model	AIM X-treme 125 M	Wallcon X-treme 125
Model	AIM X-treme 150 M	Wallcon X-treme 150
Model	AIM 42 M	Wallcon 42
Model	AIM 50 M	Wallcon 50
Model	AIM 67 M	Wallcon 67
Model	AIM 115 M	Wallcon 115
Model	AIM 125 M	Wallcon 125
Model	AIM 150 M	Wallcon 150







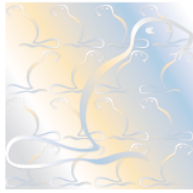
**Technical data of the boilers:**

Model	Heat input [kW]	Heat output [kW]		Maximum water temperature for central heating [°C]	Dimensions [mm]
		at 80/60 °C	at 50/30 °C		
Wallcon 42	7,2 ÷ 39,4	7,0 ÷ 38,3	7,6 ÷ 41,3	80	446 x 390 x 654
Wallcon X-treme 42	7,2 ÷ 39,4	7,0 ÷ 38,3	7,6 ÷ 41,3	80	485 x 490 x 612
Wallcon 50	8,4 ÷ 48,0	8,1 ÷ 46,3	8,9 ÷ 50,1	80	446 x 390 x 654
Wallcon X-treme 50	8,4 ÷ 48,0	8,1 ÷ 46,3	8,9 ÷ 50,1	80	485 x 490 x 612
Wallcon 67	11,2 - 63,0	11,0 - 61,0	12,0 - 67,0	80	446 x 480 x 654
Wallcon X-treme 67	11,2 - 63,0	11,0 - 61,0	12,0 - 67,0	80	485 x 490 x 612
Wallcon 115	27,0 ÷ 108,5	26,1 ÷ 105,4	29,3 ÷ 115,5	80	558 x 580 x 865
Wallcon X-treme 115	27,0 ÷ 108,5	26,1 ÷ 105,4	29,3 ÷ 115,5	80	558 x 580 x 865
Wallcon 125kW	17,0 ÷ 121,0	16,6 ÷ 116,2	18,4 ÷ 126,0	80	558 x 580 x 865
Wallcon X-treme 125	17,0 ÷ 121,0	16,6 ÷ 116,2	18,4 ÷ 126,0	80	558 x 580 x 865
Wallcon 150	21,0 - 143,0	19,5 - 138,0	22,7 - 150,0	80	558 x 690 x 865
Wallcon X-treme 150	21,0 - 143,0	19,5 - 138,0	22,7 - 150,0	80	558 x 580 x 865

**Supply conditions:**

Type	Product category	Supply pressures [mbar]	Gas used	Country of destination
B <sub>23</sub> , C <sub>13</sub> , C <sub>33</sub> , C <sub>43</sub> , C <sub>53</sub> , C <sub>63</sub> , C <sub>83</sub>	I <sub>2H</sub>	20	G20	AT, CH, CZ, DK, EE, ES, FI, GB, GR, IE, IT, LT, LV, NO, PT, RO, SE, SI, SK, TR
	I <sub>2E</sub>	20	G20	DE, LU, PL, RO
	I <sub>2H</sub>	25	G20	HU





Number	106144/01	Replaces	--
Issue date	01-09-2020	Contract number	E 2452
Due date	01-09-2023	Module	D
Report number	See appendix	Scope	(EU) 2016/426 (9 March 2016) (EU) 92/42/EEC (21 May 1992) (EU) 813/2013 (2 August 2013)

## CE SURVEILLANCE CERTIFICATE (GAR / BED / R 813)

Kiwa hereby declares that the product(s) as detailed in the appendix to this certificate,

Manufacturer **Gassero Isi Teknolojileri Saayi Ltd Sirketi**  
**Tuzla, Istanbul, Turkey**

are subject to EC surveillance by Kiwa according to the:  
**Regulation (EU) 2016/426 and the Council Directive 92/42/EEC**  
**Annex III, Module D.**

This certificate is only valid in combination with the appendix to this certificate, where specific information and/or conditions are given.

Please check the validity of this certificate at [www.kiwaenergy.com](http://www.kiwaenergy.com)

Kiwa Nederland B.V.  
Wilmersdorf 50  
P.O. Box 137  
7300 AC APELDOORN  
The Netherlands

[www.kiwaenergy.com](http://www.kiwaenergy.com)

**GASTEC**

Ron Scheepers, Kiwa

**CE**  
**0063**



<b>Number</b>	106144/01	<b>Replaces</b>	--	
<b>Issue date</b>	01-09-2020	<b>Contract number</b>	E 2452	<b>Module</b> D
<b>Due date</b>	01-09-2023	<b>Scope</b>	(EU) 2016/426 (9 March 2016) (EU) 92/42/EEC (21 May 1992) (EU) 813/2013 (2 August 2013)	
<b>Page</b>	1 of 5			

## APPENDIX TO CE SURVEILLANCE CERTIFICATE (GAR / BED / R 813)

Report number: 30-13501 (SZU)  
 Product ID Number: CE-1015CS0578  
 Premix condensing hot water boiler burning natural gas (G20)

<b>Test Report Nr.</b>	30-13501/T	30-13501/T1	30-13501/T3	30-13501/T4
<b>Certificate Nr.</b>	SZU E-30-01009-17	SZU E-30-00170-18	SZU 1015-GAR-00098-19	SZU 1015-GAR-00097-19
<b>Final Report Nr.</b>	30-13501	30-13501/2	30-13501/4	30-13501/5
<b>BED Certificate</b>	E-30-01303-17	N.A	N.A	N.A
<b>GAR Certificate</b>	E-30-010009-17	E-30-00170-18	1015-GAR-00098-19	1015-GAR-00097-19
<b>File Name</b>	4	4	4	4
<b>Scope</b>	Models which are marked with * are in scope of GAR only. Because heat inputs are higher than 400 kW.			
<b>Brand</b>	<b>GASSERO</b>	<b>GASSERO</b>	<b>GASSERO</b>	<b>GASSERO</b>
<b>Model</b>	ALUBOX X-treme 250	ALUBOX X-treme LX 700*	ALUBOX X-treme 1315*	ALUBOX X-treme 1760*
	ALUBOX X-treme 300	ALUBOX X-treme 710*	ALUBOX X-treme 1460*	ALUBOX X-treme 2630*
	ALUBOX X-treme 350	ALUBOX X-treme 880*	ALUBOX X-treme 1550*	ALUBOX X-treme 2920*
	ALUBOX X-treme 430*	ALUBOX X-treme 1065*	-	ALUBOX X-treme 3100*
	ALUBOX X-treme 535*	-	-	-
	ALUBOX X-treme 640*	-	-	-



<b>Number</b>	106144/01	<b>Replaces</b>	--	
<b>Issue date</b>	01-09-2020	<b>Contract number</b>	E 2452	<b>Module</b> D
<b>Due date</b>	01-09-2023	<b>Scope</b>	(EU) 2016/426 (9 March 2016) (EU) 92/42/EEC (21 May 1992) (EU) 813/2013 (2 August 2013)	
<b>Page</b>	2 of 5			

## APPENDIX TO CE SURVEILLANCE CERTIFICATE (GAR / BED / R 813)

Report number: 30-13870 (SZU)  
Product ID Number: CE-1015CT0637  
Hot water boilers burning gas

<b>Test Report Nr.</b>	30-13870/T		30-13869/T	30-13868/T
<b>Certificate Nr.</b>	SZU E-30-00490-18-rev.1		SZU E-30-00489-18	1015-GAR-01072-19
<b>Final Report Nr.</b>	30-14545		30-13869	30-13868/TZ
<b>BED Certificate</b>	E-30-00878-18-rev. 1		E-30-00883-18	1015-BED-01071-19
<b>GAR Certificate</b>	E-30-00490-18-rev. 1		E-30-00489-18	1015-GAR-01072-19
<b>File Name</b>	5		5	5
<b>Scope</b>	Models which are marked with * are in scope of GAR only. Because heat inputs are higher than 400 kW.			
<b>Brand</b>	<b>GASSERO</b>	<b>STRADA</b>	<b>GASSERO</b>	<b>GASSERO</b>
<b>Model</b>	ALUCON 50	SMART 50	ALUBOX 50	ALUBOX 208
	ALUCON 70	SMART 70	ALUBOX 70	ALUBOX 290
	ALUCON 90	SMART 90	ALUBOX 90	ALUBOX 540*
	ALUCON 115	SMART 115	ALUBOX 115	ALUBOX 700*
	ALUCON 125	SMART 125	ALUBOX 125	ALUBOX 1100*
	ALUCON 150	SMART 150	ALUBOX 150	-



Number 106144/01 Replaces --  
Issue date 01-09-2020 Contract number E 2452 Module D  
Due date 01-09-2023 Scope (EU) 2016/426 (9 March 2016)  
(EU) 92/42/EEC (21 May 1992)  
Page 3 of 5 (EU) 813/2013 (2 August 2013)

## APPENDIX TO CE SURVEILLANCE CERTIFICATE (GAR / BED / R 813)

Report number: 30-13500 (SZU)  
Product ID Number: CE-1015CT0640  
Condensing hot water boiler burning natural gas (G20)

<b>Test Report Nr.</b>	30-13500/T1 (42-50-115-125) - 30-13500/T2 (67-150)		
<b>Certificate Nr.</b>	SZU E-30-00496-18		
<b>Final Report Nr.</b>	30-13500		
<b>BED Certificate</b>	E-30-00663-18		
<b>GAR Certificate</b>	E-30-00496-18		
<b>File Name</b>	1		
<b>Brand</b>	<b>GASSERO</b>	<b>STRADA</b>	<b>MHG GASSERO</b>
<b>Model</b>	WALLCON X-treme 42	STRADA WALL X-treme 42	WALLCON X-treme 42
	WALLCON X-treme 50	STRADA WALL X-treme 50	WALLCON X-treme 50
	WALLCON X-treme 67	STRADA WALL X-treme 67	WALLCON X-treme 67
	WALLCON X-treme 115	STRADA WALL X-treme 115	WALLCON X-treme 115
	WALLCON X-treme 125	STRADA WALL X-treme 125	WALLCON X-treme 125
	WALLCON X-treme 150	STRADA WALL X-treme 150	WALLCON X-treme 150
	WALLCON 42	STRADA WALL 42	WALLCON 42
	WALLCON 50	STRADA WALL 50	WALLCON 50
	WALLCON 67	STRADA WALL 67	WALLCON 67
	WALLCON 115	STRADA WALL 115	WALLCON 115
	WALLCON 125	STRADA WALL 125	WALLCON 125
	WALLCON 150	STRADA WALL 150	WALLCON 150



Number	106144/01	Replaces	--
Issue date	01-09-2020	Contract number	E 2452
Due date	01-09-2023	Module	D
Page	4 of 5	Scope	(EU) 2016/426 (9 March 2016) (EU) 92/42/EEC (21 May 1992) (EU) 813/2013 (2 August 2013)

## APPENDIX TO CE SURVEILLANCE CERTIFICATE (GAR / BED / R 813)

Report number: 30-13872 (SZU)  
Product ID Number: CE-1015CT0639  
Condensing hot water boiler burning natural gas (G20)

<b>Test Report Nr.</b>	30-13872/T		30-14413/1/T	
<b>Certificate Nr.</b>	SZU E-30-00492-18		1015-GAR-00879-20	
<b>Final Report Nr.</b>	30-13872		-	
<b>BED Certificate</b>	E-30-01319-15-rev. 1		1015-BED-00881-20	
<b>GAR Certificate</b>	E-30-00492-18		1015-GAR-00879-20	
<b>File Name</b>	2		2	
<b>Scope</b>	Models which are marked with* are in scope of GAR only. Because heat inputs are higher than 400 kW.			
<b>Brand</b>	<b>GASSERO</b>	<b>MHG GASSERO</b>	<b>GASSERO</b>	<b>MHG GASSERO</b>
<b>Model</b>	ULTRABOX 210	ULTRABOX 210	ULTRABOX 335 PN	ULTRABOX 335 PN
	ULTRABOX 255	ULTRABOX 255	ULTRABOX 430 PN*	ULTRABOX 430 PN*
	ULTRABOX 315	ULTRABOX 315	ULTRABOX 500 PN*	ULTRABOX 500 PN*
	ULTRABOX 420*	ULTRABOX 420*	ULTRABOX 530 PN*	ULTRABOX 530 PN*
	ULTRABOX 510*	ULTRABOX 510*	ULTRABOX 660 PN*	ULTRABOX 660 PN*
	ULTRABOX 570*	ULTRABOX 570*	ULTRABOX 1030 PN*	ULTRABOX 1030 PN*
	ULTRABOX 630*	ULTRABOX 630*	ULTRABOX 1060 PN*	ULTRABOX 1060 PN*
	ULTRABOX 1000*	ULTRABOX 1000*	ULTRABOX 1160 PN*	ULTRABOX 1160 PN*
	ULTRABOX 1125*	ULTRABOX 1125*	ULTRABOX 1320 PN*	ULTRABOX 1320 PN*
	-	-	ULTRABOX 1330 PN*	ULTRABOX 1330 PN*
	-	-	ULTRABOX 2060 PN*	ULTRABOX 2060 PN*
	-	-	ULTRABOX 2660 PN*	ULTRABOX 2660 PN*



Number 106144/01

Replaces --

Issue date 01-09-2020

Contract number E 2452

Module D

Due date 01-09-2023

Scope (EU) 2016/426 (9 March 2016)

(EU) 92/42/EEC (21 May 1992)

Page 5 of 5

(EU) 813/2013 (2 August 2013)

## APPENDIX TO CE SURVEILLANCE CERTIFICATE (GAR / BED / R 813)

Test Report Nr.	39-13977/T (Superbox 150)-30-13871/T (500-1000 V/H)	
Certificate Nr.	SZU E-30-00491-18	
Final Report Nr.	30-13871	
BED Certificate	E-30-00574-18	
GAR Certificate		
File Name	3	
Scope	Models which are marked with * are in scope of GAR only. Because heat inputs are higher than 400 kW.	
Brand	<b>GASSERO</b>	<b>MHG GASSERO</b>
Model	SUPERBOX 150	SUPERBOX 150
	SUPERBOX 500*	SUPERBOX 500*
	SUPERBOX 1000 V*	SUPERBOX 1000 V*
	SUPERBOX 1000 H*	SUPERBOX 1000 H*



**Strojirenský zkušební ústav, s.p. (Engineering Test Institute, Public Enterprise)**  
Certifikační orgán certifikující produkty / Product Certification Body  
Hudcova 424/56b, 621 00 Brno, Česká republika / Czech Republic

## CERTIFIKÁT / CERTIFICATE

nařízení vlády č. 117/2016 Sb. a směrnice 2014/30/EU (Elektromagnetická kompatibilita)  
Government Regulation 117/2016 Coll. and Directive 2014/30/EU (Electromagnetic compatibility)

Číslo:  
Number **E-30-00677-18**

Držitel certifikátu:  
*Owner of Certificate* Gassero Isı Teknolojileri Sanayi Limited Şirketi  
İstanbul Endüstri ve Ticaret Serbest Bölgesi (FREE ZONE)  
4. Sokak, Parsel No. 110, 34957 Tuzla, İstanbul  
Turecko – Turkey

Výrobce:  
*Manufacturer* Gassero Isı Teknolojileri Sanayi Limited Şirketi  
İstanbul Endüstri ve Ticaret Serbest Bölgesi (FREE ZONE)  
4. Sokak, Parsel No. 110, 34957 Tuzla, İstanbul  
Turecko – Turkey

Výrobky:  
*Products* Kondenzační teplovodní kotel na zemní plyn (G20)  
*Condensing hot-water boiler burning natural gas (G20)*

Typ/Model:  
*Type/Model* Gassero, Blaudens, Meksis, Cropina, Scirocco, Strada,  
Scopula, Exinox, Firefox, Baccara, Expanse, Schahane,  
Rinnai, MHG Gassero  
viz 2. strana / see Page 2

Aplikované normy:  
*Standards applied* ČSN EN 61000-3-2 ed.4:2015, ČSN EN 61000-3-3 ed.3:2014,  
ČSN EN 61000-6-3 ed.2:2007, ČSN EN 55014-1 ed.3:2007,  
ČSN EN 55014-2 ed.2:2017

Podklad pro vydání certifikátu:  
*Basis of Certificate issuance* Závěrečný protokol č. 30-13500/E ze dne 2018-05-31  
*Final Report 30-13500/E of 2018-05-31*

Certifikát platí do:  
*Certificate valid until* 2023-05-30

Strojirenský zkušební ústav, s.p., potvrzuje, že výše uvedené výrobky jsou ve shodě se základními technickými požadavky stanovenými v příloze 1 a že technická dokumentace odpovídá příloze 2 k nařízení vlády č. 117/2016 Sb. (odpovídá příloze I a II směrnice Evropského parlamentu a Rady 2014/30/EU). Výsledky přezkoumání technické dokumentace, údaje potřebné k identifikaci výše uvedených výrobků a závěry přezkoušení jsou obsaženy v závěrečném protokolu. Pravidla pro nakládání s certifikátem jsou uvedena na 3. straně.

*Strojirenský zkušební ústav, s.p., Engineering Test Institute, Public Enterprise, hereby confirms that the above-mentioned products are in conformity with the essential technical requirements set forth in Annex 1 and that the technical documentation conforms to Annex 2 of Government Regulation 117/2016 Coll. (corresponding to Annex I and Annex II of Directive 2014/30/EU of the European Parliament and of the Council). The results of the technical documentation review, the data necessary for identification of the above-mentioned products and the conclusions drawn from testing are contained in the Final Report. The rules for using the Certificate are specified on Page 3.*

Použité certifikační schéma: ČSN EN ISO/IEC 17067:2014, schéma 1a.  
*Product certification scheme applied: ČSN EN ISO/IEC 17067:2014, Scheme 1a.*

Brno, 2018-05-31

E-30-00677-18 Strana - Page 1/3



Ing. Aleš Onderek  
zástupce ředitele  
Deputy Director







**Specification of the boilers:**

Brand	Gassero	Blaudens	Meksis	Cropina	Scirocco	Strada
Model	Wallcon X-treme 42	Innodens X-treme 42	MKDT X-treme 42	Cropina Wall X-treme 42	Scirocco Wall X-treme 42	Strada Wall X-treme 42
Model	Wallcon X-treme 50	Innodens X-treme 50	MKDT X-treme 50	Cropina Wall X-treme 50	Scirocco Wall X-treme 50	Strada Wall X-treme 50
Model	Wallcon X-treme 67	Innodens X-treme 67	MKDT X-treme 67	Cropina Wall X-treme 67	Scirocco Wall X-treme 67	Strada Wall X-treme 67
Model	Wallcon X-treme 115	Innodens X-treme 115	MKDT X-treme 115	Cropina Wall X-treme 115	Scirocco Wall X-treme 115	Strada Wall X-treme 115
Model	Wallcon X-treme 125	Innodens X-treme 125	MKDT X-treme 125	Cropina Wall X-treme 125	Scirocco Wall X-treme 125	Strada Wall X-treme 125
Model	Wallcon X-treme 150	Innodens X-treme 150	MKDT X-treme 150	Cropina Wall X-treme 150	Scirocco Wall X-treme 150	Strada Wall X-treme 150
Model	Wallcon 42	Innodens 42	MKDT 42	Cropina Wall 42	Scirocco Wall 42	Strada Wall 42
Model	Wallcon 50	Innodens 50	MKDT 50	Cropina Wall 50	Scirocco Wall 50	Strada Wall 50
Model	Wallcon 67	Innodens 67	MKDT 67	Cropina Wall 67	Scirocco Wall 67	Strada Wall 67
Model	Wallcon 115	Innodens 115	MKDT 115	Cropina Wall 115	Scirocco Wall 115	Strada Wall 115
Model	Wallcon 125	Innodens 125	MKDT 125	Cropina Wall 125	Scirocco Wall 125	Strada Wall 125
Model	Wallcon 150	Innodens 150	MKDT 150	Cropina Wall 150	Scirocco Wall 150	Strada Wall 150

Brand	Scopula	Exinox	Firefox	Baccara	Expanse	Schahane
Model	Scopula Wall X-treme 42	Exinox Wall X-treme 42	Firefox Wall X-treme 42	Baccara Wall X-treme 42	Expanse Wall X-treme 42	Schahane Wall X-treme 42
Model	Scopula Wall X-treme 50	Exinox Wall X-treme 50	Firefox Wall X-treme 50	Baccara Wall X-treme 50	Expanse Wall X-treme 50	Schahane Wall X-treme 50
Model	Scopula Wall X-treme 67	Exinox Wall X-treme 67	Firefox Wall X-treme 67	Baccara Wall X-treme 67	Expanse Wall X-treme 67	Schahane Wall X-treme 67
Model	Scopula Wall X-treme 115	Exinox Wall X-treme 115	Firefox Wall X-treme 115	Baccara Wall X-treme 115	Expanse Wall X-treme 115	Schahane Wall X-treme 115
Model	Scopula Wall X-treme 125	Exinox Wall X-treme 125	Firefox Wall X-treme 125	Baccara Wall X-treme 125	Expanse Wall X-treme 125	Schahane Wall X-treme 125
Model	Scopula Wall X-treme 150	Exinox Wall X-treme 150	Firefox Wall X-treme 150	Baccara Wall X-treme 150	Expanse Wall X-treme 150	Schahane Wall X-treme 150
Model	Scopula Wall 42	Exinox Wall 42	Firefox Wall 42	Baccara Wall 42	Expanse Wall 42	Schahane Wall 42
Model	Scopula Wall 50	Exinox Wall 50	Firefox Wall 50	Baccara Wall 50	Expanse Wall 50	Schahane Wall 50
Model	Scopula Wall 67	Exinox Wall 67	Firefox Wall 67	Baccara Wall 67	Expanse Wall 67	Schahane Wall 67
Model	Scopula Wall 115	Exinox Wall 115	Firefox Wall 115	Baccara Wall 115	Expanse Wall 115	Schahane Wall 115
Model	Scopula Wall 125	Exinox Wall 125	Firefox Wall 125	Baccara Wall 125	Expanse Wall 125	Schahane Wall 125
Model	Scopula Wall 150	Exinox Wall 150	Firefox Wall 150	Baccara Wall 150	Expanse Wall 150	Schahane Wall 150

Brand	Rinnai	MHG Gassero
Model	AIM X-treme 42 M	Wallcon X-treme 42
Model	AIM X-treme 50 M	Wallcon X-treme 50
Model	AIM X-treme 67 M	Wallcon X-treme 67
Model	AIM X-treme 115 M	Wallcon X-treme 115
Model	AIM X-treme 125 M	Wallcon X-treme 125
Model	AIM X-treme 150 M	Wallcon X-treme 150
Model	AIM 42 M	Wallcon 42
Model	AIM 50 M	Wallcon 50
Model	AIM 67 M	Wallcon 67
Model	AIM 115 M	Wallcon 115
Model	AIM 125 M	Wallcon 125
Model	AIM 150 M	Wallcon 150



## PRAVIDLA PRO NAKLÁDÁNÍ S CERTIFIKÁTEM

Splnění požadavků nařízení vlády č. 118/2016 Sb. (směrnice 2014/35/EU) bylo odvozeno ze splnění požadavků použitých norem, které jsou uvedeny na 1. straně certifikátu. Novelizace některého z uvedených normativních dokumentů, zejména novelizace norem nebo vydání nových norem, může změnit skutečnosti, za kterých byl certifikát vydán. V takovém případě je třeba použitelnost certifikátu přezkoumat.

Certifikát se může používat pouze jako certifikát výrobků, jejichž specifikace je uvedena na 1. a 2. straně. To platí i pro použití v reklamních, propagačních a komerčních materiálech. Neoprávněné nebo klamavé použití certifikátu může být sankcionováno.

Je zakázáno měnit, doplňovat nebo přepisovat údaje v certifikátu.

Certifikátem nelze dokládat vlastnosti výrobků, u nichž byla provedena bez souhlasu Strojírenského zkušebního ústavu, s.p., změna ovlivňující shodu s použitými normami a technickými předpisy.

Certifikační orgán požaduje, aby držitel certifikátu vedl záznamy o všech stížnostech a opatřeních k nápravě, které se týkají výrobků, na něž se vztahuje tento certifikát.

## RULES FOR USING THE CERTIFICATE

*Fulfilment of the requirements of Government Regulation 118/2016 Coll. (Directive 2014/35/EU) has been derived from fulfilment of the requirements of the standards applied, as specified on Page 1 of the Certificate. Amendments to any of the normative documents listed, in particular amendments to the standards or issuance of new standards may change the circumstances under which the Certificate was issued. In such a case, the usability of the Certificate must be reviewed.*

*The Certificate may only be used as a certificate for the products specified on Page 1 and 2. This also applies to its use in advertising, promotional and commercial materials. Unauthorised or deceptive use of the Certificate may be sanctioned.*

*It is prohibited to change, amend or overwrite the data contained in the Certificate.*

*The Certificate may not be used for documenting the properties of the products changed without the consent of the Engineering Test Institute in such a way that the conformity with the standards and technical regulations applied has been affected.*

*The Certification Body requires the Certificate holder to keep records of all the complaints and corrective actions relating to the products covered by this Certificate.*





**Strojírenský zkušební ústav, s.p. (Engineering Test Institute, Public Enterprise)**  
Certifikační orgán certifikující produkty / Product Certification Body  
Hudcova 424/56b, 621 00 Brno, Česká republika / Czech Republic

## CERTIFIKÁT / CERTIFICATE

nařízení vlády č. 118/2016 Sb. a směrnice 2014/35/EU (Nízké napětí)  
Government Regulation 118/2016 Coll. and Directive 2014/35/EU (Low voltage)

Číslo:  
Number **E-30-00676-18**

Držitel certifikátu:  
*Owner of Certificate* Gassero Isı Teknolojileri Sanayi Limited Şirketi  
İstanbul Endüstri ve Ticaret Serbest Bölgesi (FREE ZONE)  
4. Sokak, Parsel No. 110, 34957 Tuzla, İstanbul  
Turecko – Turkey

Výrobce:  
*Manufacturer* Gassero Isı Teknolojileri Sanayi Limited Şirketi  
İstanbul Endüstri ve Ticaret Serbest Bölgesi (FREE ZONE)  
4. Sokak, Parsel No. 110, 34957 Tuzla, İstanbul  
Turecko – Turkey

Výrobky:  
*Products* Kondenzační teplovodní kotel na zemní plyn (G20)  
*Condensing hot-water boiler burning natural gas (G20)*

Typ/Model:  
*Type/Model* Gassero, Blaudens, Meksis, Cropina, Scirocco, Strada,  
Scopula, Exinox, Firefox, Baccara, Expanse, Schahane,  
Rinnai, MHG Gassero  
viz 2. strana / see Page 2

Aplikované normy:  
*Standards applied* ČSN EN 60335-1 ed.3:2012, ČSN EN 60335-2-102:2007,  
ČSN EN 62233:2008

Podklad pro vydání certifikátu:  
*Basis of Certificate issuance* Závěrečný protokol č. 30-13500/E ze dne 2018-05-31  
*Final Report 30-13500/E of 2018-05-31*

Certifikát platí do:  
*Certificate valid until* 2023-05-30

Strojírenský zkušební ústav, s.p., potvrzuje, že výše uvedené výrobky jsou ve shodě se základními technickými požadavky stanovenými v příloze 1 a že technická dokumentace odpovídá příloze 3 k nařízení vlády č. 118/2016 Sb. (odpovídá příloze I a III směrnice Evropského parlamentu a Rady 2014/35/EU). Výsledky přezkoumání technické dokumentace, údaje potřebné k identifikaci výše uvedených výrobků a závěry přezkoušení jsou obsaženy v závěrečném protokolu. Pravidla pro nakládání s certifikátem jsou uvedena na 3. straně.


*Strojírenský zkušební ústav, s.p., Engineering Test Institute, Public Enterprise, hereby confirms that the above-mentioned products are in conformity with the essential technical requirements set forth in Annex 1 and that the technical documentation conforms to Annex 3 of Government Regulation 118/2016 Coll. (corresponding to Annex I and Annex III of Directive 2014/35/EU of the European Parliament and of the Council). The results of the technical documentation review, the data necessary for identification of the above-mentioned products and the conclusions drawn from testing are contained in the Final Report. The rules for using the Certificate are specified on Page 3.*

Použité certifikační schéma: ČSN EN ISO/IEC 17067:2014, schéma 1a.  
*Product certification scheme applied: ČSN EN ISO/IEC 17067:2014, Scheme 1a.*

Brno, 2018-05-31

E-30-00676-18 Strana - Page 1/3



  
Ing. Aleš Onderek  
zástupce ředitele  
Deputy Director





### Specification of the boilers:

Brand	Gassero	Blaudens	Meksis	Cropina	Scirocco	Strada
Model	Wallcon X-treme 42	Innodens X-treme 42	MKDT X-treme 42	Cropina Wall X-treme 42	Scirocco Wall X-treme 42	Strada Wall X-treme 42
Model	Wallcon X-treme 50	Innodens X-treme 50	MKDT X-treme 50	Cropina Wall X-treme 50	Scirocco Wall X-treme 50	Strada Wall X-treme 50
Model	Wallcon X-treme 67	Innodens X-treme 67	MKDT X-treme 67	Cropina Wall X-treme 67	Scirocco Wall X-treme 67	Strada Wall X-treme 67
Model	Wallcon X-treme 115	Innodens X-treme 115	MKDT X-treme 115	Cropina Wall X-treme 115	Scirocco Wall X-treme 115	Strada Wall X-treme 115
Model	Wallcon X-treme 125	Innodens X-treme 125	MKDT X-treme 125	Cropina Wall X-treme 125	Scirocco Wall X-treme 125	Strada Wall X-treme 125
Model	Wallcon X-treme 150	Innodens X-treme 150	MKDT X-treme 150	Cropina Wall X-treme 150	Scirocco Wall X-treme 150	Strada Wall X-treme 150
Model	Wallcon 42	Innodens 42	MKDT 42	Cropina Wall 42	Scirocco Wall 42	Strada Wall 42
Model	Wallcon 50	Innodens 50	MKDT 50	Cropina Wall 50	Scirocco Wall 50	Strada Wall 50
Model	Wallcon 67	Innodens 67	MKDT 67	Cropina Wall 67	Scirocco Wall 67	Strada Wall 67
Model	Wallcon 115	Innodens 115	MKDT 115	Cropina Wall 115	Scirocco Wall 115	Strada Wall 115
Model	Wallcon 125	Innodens 125	MKDT 125	Cropina Wall 125	Scirocco Wall 125	Strada Wall 125
Model	Wallcon 150	Innodens 150	MKDT 150	Cropina Wall 150	Scirocco Wall 150	Strada Wall 150

Brand	Scopula	Exinox	Firefox	Baccara	Expanse	Schahane
Model	Scopula Wall X-treme 42	Exinox Wall X-treme 42	Firefox Wall X-treme 42	Baccara Wall X-treme 42	Expanse Wall X-treme 42	Schahane Wall X-treme 42
Model	Scopula Wall X-treme 50	Exinox Wall X-treme 50	Firefox Wall X-treme 50	Baccara Wall X-treme 50	Expanse Wall X-treme 50	Schahane Wall X-treme 50
Model	Scopula Wall X-treme 67	Exinox Wall X-treme 67	Firefox Wall X-treme 67	Baccara Wall X-treme 67	Expanse Wall X-treme 67	Schahane Wall X-treme 67
Model	Scopula Wall X-treme 115	Exinox Wall X-treme 115	Firefox Wall X-treme 115	Baccara Wall X-treme 115	Expanse Wall X-treme 115	Schahane Wall X-treme 115
Model	Scopula Wall X-treme 125	Exinox Wall X-treme 125	Firefox Wall X-treme 125	Baccara Wall X-treme 125	Expanse Wall X-treme 125	Schahane Wall X-treme 125
Model	Scopula Wall X-treme 150	Exinox Wall X-treme 150	Firefox Wall X-treme 150	Baccara Wall X-treme 150	Expanse Wall X-treme 150	Schahane Wall X-treme 150
Model	Scopula Wall 42	Exinox Wall 42	Firefox Wall 42	Baccara Wall 42	Expanse Wall 42	Schahane Wall 42
Model	Scopula Wall 50	Exinox Wall 50	Firefox Wall 50	Baccara Wall 50	Expanse Wall 50	Schahane Wall 50
Model	Scopula Wall 67	Exinox Wall 67	Firefox Wall 67	Baccara Wall 67	Expanse Wall 67	Schahane Wall 67
Model	Scopula Wall 115	Exinox Wall 115	Firefox Wall 115	Baccara Wall 115	Expanse Wall 115	Schahane Wall 115
Model	Scopula Wall 125	Exinox Wall 125	Firefox Wall 125	Baccara Wall 125	Expanse Wall 125	Schahane Wall 125
Model	Scopula Wall 150	Exinox Wall 150	Firefox Wall 150	Baccara Wall 150	Expanse Wall 150	Schahane Wall 150

Brand	Rinnai	MHG Gassero
Model	AIM X-treme 42 M	Wallcon X-treme 42
Model	AIM X-treme 50 M	Wallcon X-treme 50
Model	AIM X-treme 67 M	Wallcon X-treme 67
Model	AIM X-treme 115 M	Wallcon X-treme 115
Model	AIM X-treme 125 M	Wallcon X-treme 125
Model	AIM X-treme 150 M	Wallcon X-treme 150
Model	AIM 42 M	Wallcon 42
Model	AIM 50 M	Wallcon 50
Model	AIM 67 M	Wallcon 67
Model	AIM 115 M	Wallcon 115
Model	AIM 125 M	Wallcon 125
Model	AIM 150 M	Wallcon 150



## PRAVIDLA PRO NAKLÁDÁNÍ S CERTIFIKÁTEM

Splnění požadavků nařízení vlády č. 117/2016 Sb. (směrnice 2014/30/EU) bylo odvozeno ze splnění požadavků použitých norem, které jsou uvedeny na 1. straně certifikátu. Novelizace některého z uvedených normativních dokumentů, zejména novelizace norem nebo vydání nových norem, může změnit skutečnosti, za kterých byl certifikát vydán. V takovém případě je třeba použitelnost certifikátu přezkoumat.

Certifikát se může používat pouze jako certifikát výrobků, jejichž specifikace je uvedena na 1. a 2. straně. To platí i pro použití v reklamních, propagačních a komerčních materiálech. Neoprávněné nebo klamavé použití certifikátu může být sankcionováno.

Je zakázáno měnit, doplňovat nebo přepisovat údaje v certifikátu.

Certifikátem nelze dokládat vlastnosti výrobků, u nichž byla provedena bez souhlasu Strojírenského zkušebního ústavu, s.p., změna ovlivňující shodu s použitými normami a technickými předpisy.

Certifikační orgán požaduje, aby držitel certifikátu vedl záznamy o všech stížnostech a opatřeních k nápravě, které se týkají výrobků, na něž se vztahuje tento certifikát.

## RULES FOR USING THE CERTIFICATE

*Fulfilment of the requirements of Government Regulation 117/2016 Coll. (Directive 2014/30/EU) has been derived from fulfilment of the requirements of the standards applied, as specified on Page 1 of the Certificate. Amendments to any of the normative documents listed, in particular amendments to the standards or issuance of new standards may change the circumstances under which the Certificate was issued. In such a case, the usability of the Certificate must be reviewed.*

*The Certificate may only be used as a certificate for the products specified on Page 1 and 2. This also applies to its use in advertising, promotional and commercial materials. Unauthorised or deceptive use of the Certificate may be sanctioned.*

*It is prohibited to change, amend or overwrite the data contained in the Certificate.*

*The Certificate may not be used for documenting the properties of the products changed without the consent of the Engineering Test Institute in such a way that the conformity with the standards and technical regulations applied has been affected.*

*The Certification Body requires the Certificate holder to keep records of all the complaints and corrective actions relating to the products covered by this Certificate.*





Strojírenský zkušební ústav, s.p., Brno, Česká republika  
Notifikovaná osoba 1015  
*Engineering Test Institute, Public Enterprise, Brno, Czech Republic*  
Notified Body 1015

## CERTIFIKÁT ES PŘEZKOUŠENÍ TYPU EC TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE

podle směrnice 92/42/EHS (účinnost teplovodních kotlů)  
*pursuant to Directive 92/42/EEC (Boiler efficiency)*

Číslo:  
Number: **E-30-00663-18**

Držitel certifikátu – výrobce:  
*Owner of Certificate –*  
Manufactory: Gassero Isı Teknolojileri Sanayi Limited Şirketi  
İstanbul Endüstri ve Ticaret Serbest Bölgesi (FREE ZONE)  
4. Sokak, Parsel No. 110, 34957 Tuzla, İstanbul  
Turecko – Turkey

Výrobek:  
*Product:* Kondenzační teplovodní kotel na zemní plyn (G20)  
*Condensing hot-water boiler burning natural gas (G20)*

Typové označení:  
*Type designation:* Gassero, Blandens, Meksis, Cropina, Scirocco, Strada,  
Scopula, Exinox, Firefox, Baccara, Expanse, Schahane,  
Rinnai, MHG Gassero

Obchodní označení:  
*Trade mark:* je uvedeno na 2. straně  
*see Page 2*

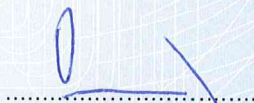
Podklad pro vydání certifikátu:  
*Basis of Certificate issuance:* Závěrečný protokol č. 30-13500 ze dne 2018-05-31  
*Final Report 30-13500 of 2018-05-31*

Strojírenský zkušební ústav, s.p., Notifikovaná osoba 1015, potvrzuje, že výše uvedené výrobky splňují požadavky na účinnost kotlů podle směrnice 92/42/EHS (nařízení vlády č. 25/2003 Sb.). Nedílnou součástí certifikátu je závěrečný protokol, který obsahuje závěry zkoušky, údaje pro identifikaci schváleného typu a seznam příslušné části technické dokumentace.

*Strojírenský zkušební ústav, s.p. (Engineering Test Institute, Public Enterprise), Notified body 1015, hereby confirms that the above-mentioned products fulfil the efficiency requirements for boilers according to Directive 92/42/EEC (Government Regulation 25/2003 Coll.). An integral part of the Certificate is the Final Report comprising verification findings, data on the approved type identification and the list of the relevant part of the technical documentation.*

Brno, 2018-05-31



  
Ing. Aleš Onderek  
zástupce ředitele  
Deputy Director

E-30-00663-18, strana – page 1 (2)

Strojírenský zkušební ústav, s.p., Hudcova 424/56b, 621 00 Brno, Česká republika  
Engineering Test Institute, public enterprise, Hudcova 424/56b, 621 00 Brno, Czech Republic

[www.szutest.cz](http://www.szutest.cz)



Specification of the boilers:

Brand	Gassero	Blaudens	Meksis	Cropina	Scirocco	Strada
Model	Wallcon X-treme 42	Innodens X-treme 42	MKDT X-treme 42	Cropina Wall X-treme 42	Scirocco Wall X-treme 42	Strada Wall X-treme 42
Model	Wallcon X-treme 50	Innodens X-treme 50	MKDT X-treme 50	Cropina Wall X-treme 50	Scirocco Wall X-treme 50	Strada Wall X-treme 50
Model	Wallcon X-treme 67	Innodens X-treme 67	MKDT X-treme 67	Cropina Wall X-treme 67	Scirocco Wall X-treme 67	Strada Wall X-treme 67
Model	Wallcon X-treme 115	Innodens X-treme 115	MKDT X-treme 115	Cropina Wall X-treme 115	Scirocco Wall X-treme 115	Strada Wall X-treme 115
Model	Wallcon X-treme 125	Innodens X-treme 125	MKDT X-treme 125	Cropina Wall X-treme 125	Scirocco Wall X-treme 125	Strada Wall X-treme 125
Model	Wallcon X-treme 150	Innodens X-treme 150	MKDT X-treme 150	Cropina Wall X-treme 150	Scirocco Wall X-treme 150	Strada Wall X-treme 150
Model	Wallcon 42	Innodens 42	MKDT 42	Cropina Wall 42	Scirocco Wall 42	Strada Wall 42
Model	Wallcon 50	Innodens 50	MKDT 50	Cropina Wall 50	Scirocco Wall 50	Strada Wall 50
Model	Wallcon 67	Innodens 67	MKDT 67	Cropina Wall 67	Scirocco Wall 67	Strada Wall 67
Model	Wallcon 115	Innodens 115	MKDT 115	Cropina Wall 115	Scirocco Wall 115	Strada Wall 115
Model	Wallcon 125	Innodens 125	MKDT 125	Cropina Wall 125	Scirocco Wall 125	Strada Wall 125
Model	Wallcon 150	Innodens 150	MKDT 150	Cropina Wall 150	Scirocco Wall 150	Strada Wall 150

Brand	Scopula	Exinox	Firefox	Baccara	Expance	Schahane
Model	Scopula Wall X-treme 42	Exinox Wall X-treme 42	Firefox Wall X-treme 42	Baccara Wall X-treme 42	Expance Wall X-treme 42	Schahane Wall X-treme 42
Model	Scopula Wall X-treme 50	Exinox Wall X-treme 50	Firefox Wall X-treme 50	Baccara Wall X-treme 50	Expance Wall X-treme 50	Schahane Wall X-treme 50
Model	Scopula Wall X-treme 67	Exinox Wall X-treme 67	Firefox Wall X-treme 67	Baccara Wall X-treme 67	Expance Wall X-treme 67	Schahane Wall X-treme 67
Model	Scopula Wall X-treme 115	Exinox Wall X-treme 115	Firefox Wall X-treme 115	Baccara Wall X-treme 115	Expance Wall X-treme 115	Schahane Wall X-treme 115
Model	Scopula Wall X-treme 125	Exinox Wall X-treme 125	Firefox Wall X-treme 125	Baccara Wall X-treme 125	Expance Wall X-treme 125	Schahane Wall X-treme 125
Model	Scopula Wall X-treme 150	Exinox Wall X-treme 150	Firefox Wall X-treme 150	Baccara Wall X-treme 150	Expance Wall X-treme 150	Schahane Wall X-treme 150
Model	Scopula Wall 42	Exinox Wall 42	Firefox Wall 42	Baccara Wall 42	Expance Wall 42	Schahane Wall 42
Model	Scopula Wall 50	Exinox Wall 50	Firefox Wall 50	Baccara Wall 50	Expance Wall 50	Schahane Wall 50
Model	Scopula Wall 67	Exinox Wall 67	Firefox Wall 67	Baccara Wall 67	Expance Wall 67	Schahane Wall 67
Model	Scopula Wall 115	Exinox Wall 115	Firefox Wall 115	Baccara Wall 115	Expance Wall 115	Schahane Wall 115
Model	Scopula Wall 125	Exinox Wall 125	Firefox Wall 125	Baccara Wall 125	Expance Wall 125	Schahane Wall 125
Model	Scopula Wall 150	Exinox Wall 150	Firefox Wall 150	Baccara Wall 150	Expance Wall 150	Schahane Wall 150

Brand	Rinnai	MHG Gassero
Model	AIM X-treme 42 M	Wallcon X-treme 42
Model	AIM X-treme 50 M	Wallcon X-treme 50
Model	AIM X-treme 67 M	Wallcon X-treme 67
Model	AIM X-treme 115 M	Wallcon X-treme 115
Model	AIM X-treme 125 M	Wallcon X-treme 125
Model	AIM X-treme 150 M	Wallcon X-treme 150
Model	AIM 42 M	Wallcon 42
Model	AIM 50 M	Wallcon 50
Model	AIM 67 M	Wallcon 67
Model	AIM 115 M	Wallcon 115
Model	AIM 125 M	Wallcon 125
Model	AIM 150 M	Wallcon 150





**Strojírenský zkušební ústav, s.p., Brno, Česká republika**  
Oznámený subjekt identifikační číslo 1015  
**Engineering Test Institute, Public Enterprise, Brno, Czech Republic**  
Notified Body Identification Number 1015

## **CERTIFIKÁT EU PŘEZKOUŠENÍ TYPU** **EU TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE**

podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/426 ze dne 9. března 2016 o spotřebičích  
plynných paliv

*pursuant to Regulation (EU) 2016/426 of the European Parliament and of the Council  
of 9 March 2016 on appliances burning gaseous fuels*

Číslo:  
Number: **E-30-00496-18**

Výrobce:  
Manufacturer: Gassero Isı Teknolojileri Sanayi Limited Şirketi  
İstanbul Endüstri ve Ticaret Serbest Bölgesi (FREE ZONE)  
4. Sokak, Parsel No. 110, 34957 Tuzla, İstanbul  
Turecko – Turkey

Identifikační číslo výrobků:  
Product-ID-Number: **CE-1015CT0640**

Výrobek:  
Product: Kondenzační teplovodní kotel na zemní plyn (G20)  
Condensing hot-water boiler burning natural gas (G20)

Typové označení:  
Type designation: Gassero, Blaudens, Meksis, Cropina, Scirocco, Strada,  
Scopula, Exinox, Firefox, Baccara, Expanse, Schahane,  
Rinnai, MHG Gassero

Obchodní označení:  
Trade mark: je uvedeno na 3. straně  
see Page 3

Identifikace schváleného typu:  
Identification of approved type: je uvedena na 2. straně  
see Page 2

Hodnotící zpráva:  
Evaluation Report: Závěrečný protokol č. 30-13500 ze dne 2018-05-31  
Final Report 30-13500 of 2018-05-31

Strojírenský zkušební ústav, s.p., oznámený subjekt identifikační číslo 1015 potvrzuje, že předmětný výrobek splňuje požadavky podle bodu 1.4 Přílohy III nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/426 (modul B: EU přezkoušení typu). Výsledky činností provedených oznámeným subjektem jsou obsaženy v citovaném závěrečném protokolu (tj. hodnotící zprávě). Údaje nezbytné k identifikaci schváleného typu jsou uvedeny na 2. straně tohoto certifikátu. Pravidla pro nakládání s certifikátem a podmínky jeho platnosti jsou uvedeny na 5. straně.


Tento certifikát je platný nejdříve do **2028-05-30**.

*The Engineering Test Institute, Public Enterprise, Notified Body Identification Number 1015 hereby attests that the product concerned meets the requirements referred to in point 1.4 of Annex III of Regulation (EU) 2016/426 of the European Parliament and of the Council (Module B: EU type-examination). The results of the activities carried out by the Notified Body are contained in the cited Final Report (i.e. evaluation report). The data necessary for identification of the approved type are stated on Page 2 of this Certificate. The rules for using the Certificate and conditions of its validity are defined on Page 5.*

*This Certificate is valid until 2028-05-30.*

Brno, 2018-05-31



  
Ing. Aleš Onderek  
zástupce ředitele  
Deputy Director

E-30-00496-18, Strana – Page 1/5

Strojírenský zkušební ústav, s.p., Hudcova 424/56b, 621 00 Brno, Česká republika  
Engineering Test Institute, public enterprise, Hudcova 424/56b, 621 00 Brno, Czech Republic

[www.szutest.cz](http://www.szutest.cz)





Specification of the boilers:

Brand	Gassero	Blaudens	Meksis	Cropina	Scirocco	Strada
Model	Wallcon X-treme 42	Innodens X-treme 42	MKDT X-treme 42	Cropina Wall X-treme 42	Scirocco Wall X-treme 42	Strada Wall X-treme 42
Model	Wallcon X-treme 50	Innodens X-treme 50	MKDT X-treme 50	Cropina Wall X-treme 50	Scirocco Wall X-treme 50	Strada Wall X-treme 50
Model	Wallcon X-treme 67	Innodens X-treme 67	MKDT X-treme 67	Cropina Wall X-treme 67	Scirocco Wall X-treme 67	Strada Wall X-treme 67
Model	Wallcon X-treme 115	Innodens X-treme 115	MKDT X-treme 115	Cropina Wall X-treme 115	Scirocco Wall X-treme 115	Strada Wall X-treme 115
Model	Wallcon X-treme 125	Innodens X-treme 125	MKDT X-treme 125	Cropina Wall X-treme 125	Scirocco Wall X-treme 125	Strada Wall X-treme 125
Model	Wallcon X-treme 150	Innodens X-treme 150	MKDT X-treme 150	Cropina Wall X-treme 150	Scirocco Wall X-treme 150	Strada Wall X-treme 150
Model	Wallcon 42	Innodens 42	MKDT 42	Cropina Wall 42	Scirocco Wall 42	Strada Wall 42
Model	Wallcon 50	Innodens 50	MKDT 50	Cropina Wall 50	Scirocco Wall 50	Strada Wall 50
Model	Wallcon 67	Innodens 67	MKDT 67	Cropina Wall 67	Scirocco Wall 67	Strada Wall 67
Model	Wallcon 115	Innodens 115	MKDT 115	Cropina Wall 115	Scirocco Wall 115	Strada Wall 115
Model	Wallcon 125	Innodens 125	MKDT 125	Cropina Wall 125	Scirocco Wall 125	Strada Wall 125
Model	Wallcon 150	Innodens 150	MKDT 150	Cropina Wall 150	Scirocco Wall 150	Strada Wall 150

Brand	Scopula	Exinox	Firefox	Baccara	Expanse	Schahane
Model	Scopula Wall X-treme 42	Exinox Wall X-treme 42	Firefox Wall X-treme 42	Baccara Wall X-treme 42	Expanse Wall X-treme 42	Schahane Wall X-treme 42
Model	Scopula Wall X-treme 50	Exinox Wall X-treme 50	Firefox Wall X-treme 50	Baccara Wall X-treme 50	Expanse Wall X-treme 50	Schahane Wall X-treme 50
Model	Scopula Wall X-treme 67	Exinox Wall X-treme 67	Firefox Wall X-treme 67	Baccara Wall X-treme 67	Expanse Wall X-treme 67	Schahane Wall X-treme 67
Model	Scopula Wall X-treme 115	Exinox Wall X-treme 115	Firefox Wall X-treme 115	Baccara Wall X-treme 115	Expanse Wall X-treme 115	Schahane Wall X-treme 115
Model	Scopula Wall X-treme 125	Exinox Wall X-treme 125	Firefox Wall X-treme 125	Baccara Wall X-treme 125	Expanse Wall X-treme 125	Schahane Wall X-treme 125
Model	Scopula Wall X-treme 150	Exinox Wall X-treme 150	Firefox Wall X-treme 150	Baccara Wall X-treme 150	Expanse Wall X-treme 150	Schahane Wall X-treme 150
Model	Scopula Wall 42	Exinox Wall 42	Firefox Wall 42	Baccara Wall 42	Expanse Wall 42	Schahane Wall 42
Model	Scopula Wall 50	Exinox Wall 50	Firefox Wall 50	Baccara Wall 50	Expanse Wall 50	Schahane Wall 50
Model	Scopula Wall 67	Exinox Wall 67	Firefox Wall 67	Baccara Wall 67	Expanse Wall 67	Schahane Wall 67
Model	Scopula Wall 115	Exinox Wall 115	Firefox Wall 115	Baccara Wall 115	Expanse Wall 115	Schahane Wall 115
Model	Scopula Wall 125	Exinox Wall 125	Firefox Wall 125	Baccara Wall 125	Expanse Wall 125	Schahane Wall 125
Model	Scopula Wall 150	Exinox Wall 150	Firefox Wall 150	Baccara Wall 150	Expanse Wall 150	Schahane Wall 150

Brand	Rinnai	MHG Gassero
Model	AIM X-treme 42 M	Wallcon X-treme 42
Model	AIM X-treme 50 M	Wallcon X-treme 50
Model	AIM X-treme 67 M	Wallcon X-treme 67
Model	AIM X-treme 115 M	Wallcon X-treme 115
Model	AIM X-treme 125 M	Wallcon X-treme 125
Model	AIM X-treme 150 M	Wallcon X-treme 150
Model	AIM 42 M	Wallcon 42
Model	AIM 50 M	Wallcon 50
Model	AIM 67 M	Wallcon 67
Model	AIM 115 M	Wallcon 115
Model	AIM 125 M	Wallcon 125
Model	AIM 150 M	Wallcon 150





**Technical data of the boilers:**

Model	Heat input [kW]	Heat output [kW]		Maximum water temperature for central heating [°C]	Dimensions [mm]
		at 80/60 °C	at 50/30 °C		
Wallcon 42	7,2 ÷ 39,4	7,0 ÷ 38,3	7,6 ÷ 41,3	80	446 x 390 x 654
Wallcon X-treme 42	7,2 ÷ 39,4	7,0 ÷ 38,3	7,6 ÷ 41,3	80	485 x 490 x 612
Wallcon 50	8,4 ÷ 48,0	8,1 ÷ 46,3	8,9 ÷ 50,1	80	446 x 390 x 654
Wallcon X-treme 50	8,4 ÷ 48,0	8,1 ÷ 46,3	8,9 ÷ 50,1	80	485 x 490 x 612
Wallcon 67	11,2 - 63,0	11,0 - 61,0	12,0 - 67,0	80	446 x 480 x 654
Wallcon X-treme 67	11,2 - 63,0	11,0 - 61,0	12,0 - 67,0	80	485 x 490 x 612
Wallcon 115	27,0 ÷ 108,5	26,1 ÷ 105,4	29,3 ÷ 115,5	80	558 x 580 x 865
Wallcon X-treme 115	27,0 ÷ 108,5	26,1 ÷ 105,4	29,3 ÷ 115,5	80	558 x 580 x 865
Wallcon 125kW	17,0 ÷ 121,0	16,6 ÷ 116,2	18,4 ÷ 126,0	80	558 x 580 x 865
Wallcon X-treme 125	17,0 ÷ 121,0	16,6 ÷ 116,2	18,4 ÷ 126,0	80	558 x 580 x 865
Wallcon 150	21,0 - 143,0	19,5 - 138,0	22,7 - 150,0	80	558 x 690 x 865
Wallcon X-treme 150	21,0 - 143,0	19,5 - 138,0	22,7 - 150,0	80	558 x 580 x 865

**Supply conditions:**

Type	Product category	Supply pressures [mbar]	Gas used	Country of destination
B <sub>23</sub> , C <sub>13</sub> , C <sub>33</sub> , C <sub>43</sub> , C <sub>53</sub> , C <sub>63</sub> , C <sub>83</sub>	I <sub>2H</sub>	20	G20	AT, CH, CZ, DK, EE, ES, FI, GB, GR, IE, IT, LT, LV, NO, PT, RO, SE, SI, SK, TR
	I <sub>2E</sub>	20	G20	DE, LU, PL, RO
	I <sub>2H</sub>	25	G20	HU

